



Tornateremavató az Evangélikus Gimnáziumban

## A jó akusztika sem volt utolsó szempont

A Magyarországi Evangélikus Egyház 175, az Evangélikus Petőfi Gimnázium 10 millió forintos hozzájárulásával gazdagodott a Galga mente egy 40 méter hosszú, 18 méter széles tornateremmel. A létesítményt, melyet *D. Szebik Imre* püspök-elnök áldott meg, május 25-én adták át ünnepélyes körülmények között.

A testedzés szentélyében először a kiváló akusztikával ismerkedett meg az átadás félezer résztvevője, ugyanis az amerikai Concordia Egyetem harangkórusának előadása vezette be a programot. Később a vendégek ének-kara igazolta *Nagy Tamás* Ybl-díjas építész igyekezetét. A Dunaujvárosban, Sopronnémetiben



és Balatonbogláron evangélikus templomot is tervezett mémők elmondta: az akusztikát egy tornateremben sem kell a véletlenre bízni, az jól megtervezhető. Az

aszódi tornateremben a magastetős faszervezet mellett a parkettaburkolat is javítja a hangzást.

(folytatás a 3. oldalon)

Önkormányzati hírek

## Árakkal szemben

Zárt ülésel kezdődött a képviselő-testületi ülés. A városatyák azt döntötték el, ki kapja idén a Koren-díjat. Mivel ez azóta átadásra is került, leírjuk a díjazott nevét: *Oláh Károlyné*, a Napsugár Óvoda vezetőhelyettese részesült a kitüntetésben.

Újra terítékre került a Városi Könyvtár programvásárlási kérelme. A képviselő-testület korábban elutasította a kérelmet, tekintettel a forráshiányra. Az akkori határozat hagyott egy kiskaput, nevezetesen azt, hogy a könyvtár vezetője szakmailag indokolja,

(folytatás a 2. oldalon)

Aszfaltozás saját erőből

## Honvéd utca: lehet egy méterrel keskenyebb?

Másodszor is elutasították a városnak a Honvéd utca építésére beadott pályázatát, amelyen 20 millió Ft-ot lehetett volna nyerni útépitésre.

A szóban forgó utca aszfalt-szönyeggel való ellátása nemcsak azért volna fontos, mert az Újtelepen már csak ez az egy földút van, hanem azért is, mert egy esetleges, a Hatvani úti körforgalomban vagy az az előtt történő balesetkor elterelő út-

ként jöhet szóba. Mindezek figyelembevételével a képviselő-testület úgy döntött: a település saját erőből készíttesse el az utat.

A város két cégtől kért ajánlatot: az útprogramban szereplő utcákat aszfaltozó Strabag Rt-től és a Gildex Kft-től. Érdekes módon a két cég azonos kiírásra elterelő műszaki tartalmú ajánlatot adott. A Gildex Kft 5,5 méteres úttal számolt, amelyre megfelelő alapozás után két rétegben kerül-

(folytatás a 3. oldalon)

XI. Aszód Fesztivál: a régi helyszínen

## Ismét lesz Dáridó Lajcsiékkal

Bár többször elhangzott, hogy a környék legnagyobb rendezvénye, az Aszód Fesztivál 2002-ben új területen kerül megrendezésre, idén még mindig a régi helyszín várja a fellépőket és a közönséget. A programtervezet azt sejteti, a fesztivál - amely egyben laktanyabúcsú is lesz - ismét több tízezres tömeget vonz majd. A képviselők leginkább éppen emiatt aggódnak - attól tartanak ugyanis, hogy a telekeladások révén szűkebbé zsugorodott parkolóhely gondot és káoszt okoz majd.

Az elmúlt néhány hónapban nem sikerült előbbre jutni a volt szovjet laktanya mögötti, a Javítóintézet kezelésében lévő állami terület ügyében. Az önkormányzat ezt a helyet szemelte ki a következő fesztiválok lehetséges helyszíneként, és szeretné azt megvásárolni. A vevő és az eladó

azonban nem jutott el konkrét ajánlatig, megegyezés híján pedig az előkészítő munkák sem kezdődhetnek el. A legutóbbi ülésen úgy döntött a grémium, hogy a Fesztivál térre mondja ki a közterület-használat átadását a Fesztiválszervező Bizottság részére.

(folytatás a 3. oldalon)



## Önkormányzati hírek

Május 22.

(folytatás az 1. oldalról)

miért szükséges a jelenleg használt nyilvántartási rendszer programjának cseréje. A Művelődési, Közoktatási, Ifjúsági és Sportbizottság ennek megtörténte után már támogatta a program megvásárlását, igaz csak az alapverzióért, amely lényegesen olcsóbb a teljes verzióval. A képviselő-testület egyetértett a bizottság javaslatával, így a Városi Könyvtár a felhalmozási többletbevétel terhére – 250 ezer Ft erejéig –, illetve saját bevételeiből beszerezheti a Szirén 21 nevű adatbázis-kezelő szoftvert.

Változnak a Gondozási Központ személyi térítési díjai. Eszerint a maximum térítési díj szociális étkezés esetén 206 Ft, az Idősek Klubja tagság esetén 268 Ft lesz 2002. augusztus 1-től. A házi segítségnyújtás óradíja 158 Ft-ra módosul. Természetesen nem mindenki az előbb felsorolt összegeket fogja fizetni, ugyanis a személyi térítési díj a nyugdíjminimumtól (20.100 Ft) annak kétszereséig százalékos arányban emelkedik, figyelemmel egyéb méltányossági lehetőségekre is. A nyugdíjminimum alatt élők térítésmenteséget kapnak.

Háziorvosi körzethatárok megállapítása volt a következő napirendi pont. A témával részletesen, külön cikkben foglalkozunk, csakúgy, mint a Honvéd utca építésével, az ezévi Aszód Fesztivállal és a városi játszótérek állapotával.

A képviselő-testület döntése értelmében az Euroline Számítástechnikai Kft. építheti ki a Városháza számítógépes hálózatát a távbeszélő alközpont kialakításával együtt.

A képviselők jóváhagyták a Gyermekélelmészeti Intézmény két darab hűtőgép vásárlására irányuló kérelmét. A hűtőgépek beszerzése nemcsak azért volt elengedhetetlenül szükséges, mert a régiók állandóan javításra szorultak, hanem azért is, mert a HACCP által előírt követelményeknek nem feleltek meg. A két gép 605 ezer Ft-ba kerül.

Nagy vitát váltott ki a Csengegy utca járdájának ügye. Az önkormányzat egy ajánlatot kapott a Strabag Rt-től, amely

szerint a cég 3,7 millió forintért aszfaltjárdát építene. Járdaépítésre a Gavit is adott be ajánlatot. Az általuk készített lapburkolatú járda négyzetmétere 5.829 Ft, ami drágább, mint a Strabagé. A testület tagjai között megoszlottak a vélemények, hogy mit válasszanak. Több javaslatot meghallgatva a képviselő-testület végül úgy határo-

zott: a drágább ajánlatot adó, de mindig megfelelő munkát végző GAVIT-nak adja a megbízást.

A polgármester költségterítésének módosítására volt szükség, mivel a Pest Megyei Közigazgatási Hivatal helytelennek ítélte a korábban hozott döntést. Az ügygel külön cikkben foglalkozunk.

A képviselő-testület végül je-

lentést hallgatott meg a Városi Gyermeknap várható programjairól, a lejárt határidejű határozatokról, a két ülés között tett intézkedésekről, majd a közérdeklő bejelentések, javaslatok megtételére került sor. A képviselő-testületi ülésről készült jegyzőkönyv teljes terjedelmében a Városi Könyvtárban olvasható.

R. Z.

*Összesen harmincöten voltak jelen*

## Érdektelenség a közmeghallgatáson

Az elmúlt három esztendő legcsekélyebb érdeklődése mellett került sor május 10-én a Csengegy Gusztáv Általános Iskola aulájában a közmeghallgatásra. A mintegy 35 főnyi polgár – a létszámban a „hivatalból” részt vevők is benne foglaltatnak – csak találgathatott: társaik a délutáni kerti munkát választották a közügyek helyett, vagy az áprilisi választások előtti politikai rendezvények miatt már zsigerekben tiltakoztak egy újabb fórum ellen.

Maga a közmeghallgatás – amely egyben képviselő-testületi ülésnek is számít – a szokott mederben zajlott. Elsőként Bagyin József polgármester az utóbbi három év eredményeiről beszélt, majd Kovács Tamás al-

polgármester az önkormányzat előtt álló feladatokról, a település lehetséges kitérési pontjairól tájékoztatta a jelenlévőket. Végül a polgárok kérdezhetek, illetve mondhatták el gondolataikat. Mivel nem volt új a nap alatt, vagyis olyan témákról esett szó,

amelyekkel már többször is foglalkoztunk az Aszódi Tükörben, ezúttal nem megyünk bele a részletekre. Mindent összefoglalva békés hangulatú volt a jelenlegi képviselő-testület utolsó közmeghallgatása.

## Feledékenység

A közmeghallgatáson nemcsak a közönség létszáma volt alacsony, hanem a képviselők is. Mindössze négyen – Bagyin József, Kovács Tamás, Kvaka István és Bizás Pál – jelentek meg, viszont csak egy városatya – Asztalos Tamás – jelezte, hogy más irányú elfoglaltsága miatt nem tud részt venni az ülésen. A legutóbbi képviselő-testületi

ülésen Bagyin József szóvá tette a képviselők hiányzását. A kivülálló a válaszadásokból azt szűrte le, a legtöbb képviselő egyszerűen elfeledkezett a közmeghallgatásról. Mentségükre legyen mondva, az idei fórum az országgyűlési választások miatt valóban szokatlan időpontban került megrendezésre.

-rá-zó-s

*A három éve történt ügy mára elévült*

## Jogszerűtlen volt a polgármester szabadságának pénzbeni megváltása

Két korábban hozott önkormányzati rendeletet kellett nemrégiben visszavonnia a képviselő-testületnek. Az ügyre egy lakossági bejelentéssel kapcsolatban a Pest Megyei Közigazgatási Hivatalnál lefolytatott vizsgálat derített fényt. A dolog érdekessége, hogy a képviselő-testület döntését követően a hivatal nem észrevételezte a hibás határozatot.

1999-ben a képviselő-testület olyan határozatot hozott, hogy a polgármester az 1998. évi, igénybe nem vett szabadságát pénzben megválthassa. A képviselő-testület a döntéssel a Mun-

ka Törvénykönyve szabadságmegváltással kapcsolatos rendelkezését vette figyelembe, ám nem ez, hanem az a jogi magyarázat lett az irányadó, amely szerint ha a polgármester tisztsége megmarad, ennél fogva a foglalkoztatási viszonya sem szűnik meg, ezért a végkielégítéssel együtt szabadságának megváltása nem indokolt.

A másik nem jogszerű, a polgármester költségterítésével kapcsolatos határozat idén született. A képviselő-testület általánosan határozott meg költségterítésként, a Polgári Törvénykönyv 2001. augusztusában módosított

határozata ugyanakkor kimondja, hogy ennek alapja legalább fél év számlákkal igazolt költségkimutatás kell legyen. A módosított képviselő-testületi határozat értelmében Bagyin Józsefnek fél évig számlákat kell hoznia a város ügyeinek intézésével kapcsolatos kiadásairól – az összeg nem haladhatja meg illetményének 30%-át –, ezt követően dönthet, hogy ezt a formát vagy inkább az általánytérítést választja. Az első eset miatt a város első emberének egyetlen forintot sem kell visszafizetnie, mivel az ügy időközben elévült.

R. Z.



Tornateremavató az Evangélikus Gimnáziumban

## A jó akusztika sem volt utolsó szempont

(folytatás az 1. oldalról)

Nem tudni, milyen lett volna az akusztika az eredeti méretek megvalósulása esetén. Tudnivaló ugyanis, hogy pénzühiány miatt összebb kellett húzni a falakat. A terem 4 métert veszített a hosszúságából, hatot a szélességéből. Emiatt nem alkalmas nemzetközi kézilabda-mérkőzések színhelyének, de minden másra igen. Nagyobb baj, hogy a galéria sem épült meg, de Nagy Tamás szerint ez még pótolható, s akkor kétszázan is figyelemmel kísérhetik a küzdelmeket.

A gimnázium építése 1996-ban kezdődött el és következő év szeptemberében beköltöztek a tanárok és a diákok a korszerű, tágas épületbe. A természettudományi tantárgyakat és az idegen nyelveket szaktantermekben oktatják. Már csak a testnevelés-órákat tartották mostoha körülmények között, mivel az első ütemben nem épült meg a sportcsarnok.

Roncz Béla igazgató beszédében úgy fogalmazott: többekben felmerülhet a kérdés, miért lett ilyen kicsi az épület és miért csak most készült el. Elmondta, hogy a kártalanítás mértékéről 1994-ben született döntés, de az állam csak 1996-ban fizetett. Ennyi idő alatt a 490 millió forint értéke a felére csökkent. Ezzel magyarázható, hogy 1997. szeptember 6-án tornaterem nélkül adhatták át az iskolaépületet. A most véget érő tanévben már 560 diák nélkülözte a létesítményt. Az órákat az udvarban, az aulában vagy a torna-



Tréfás sportbemutató az ünnepélyes átadáson

A szerző felvétele

szobában tartották.

Az Evangélikus Egyház elnöksége 2000-ben lehetőséget látott egy kisebb, 160 millió forintba kerülő tornaterem megépítésére. Az eredeti tervek megvalósítása érdekében további 40-60 millió forintot kellett volna előteremteni, de ez nem sikerült, ezért át

kellett rajzolni a terveket. A kivitelezők 10 hónap alatt felépítették a tornatermet. A beruházás 185 millió forintba került, amiből 175 milliót az egyház állt, 10 millió forintot pedig a gimnázium gazdálkodott ki.

Balázs Gusztáv

## Tornacsarnok-sors

Az aszói evangélikus gimnázium tornacsarnokának története némiképp hasonlít a gödöllői Török Ignác Gimnáziuméra. A neves középiskola a már régóta szűkös máriabesnyői (1948-ig és a rendszerváltás óta *apácarendházként*, illetve *lelkigyakorlatos házként* működő) épületből 1988-ban költözött a városközpontban felépült - és a pénzühiány miatt ugyancsak megkurtított sportcsarnokkal átadott - létesítménybe.

Mindezek ellenére Gödöllőn is nagy volt az öröm, mert azelőtt rossz idő esetén ugyancsak mostoha körülmények között tartották a testnevelés-órákat: a régi épületben egy igen kicsi - és egy évtizede ismét eredeti funkciója szerint kápolnaként (!) működő - tornaterem, míg a katolikus templom mögötti paplakban (!) egy még kisebb tornaszoba szolgálta az akkori diáknemzedék testi fejlődését.

-hiszi-

XI. Aszód Fesztivál: régi helyszín, visszatérő szereplők

## Ismét a Dáridó lesz a fő produkció

(folytatás az 1. oldalról)

A négy napos rendezvény programtervezete elkészült. Augusztus 17-én, szombaton világszene tölti be a teret, 18-án este pedig ismét *Lagzi Lajcsi* és a Dáridó csapata lesz a vendég. Augusztus 19-én élő könnyűzenei koncertekre kerül sor, míg 20-án a Honvéd Művészegyüt-

tes ünnepi műsora lesz a fő szám, amelyet könnyűzenei koncert és tűzijáték követ.

A képviselők a Fesztiválrendező Bizottságtól azt kérték, hogy a tűzijátékot ne kövesse utcából, mivel a tér környékén lakóknak másnap szintén munkába kell menniük, s legalább egy éjszaka tudjanak nyugodtan

pihenni. A legnagyobb dilemmát azonban a parkolás okozza. Elhangzott olyan javaslat is, hogy a tér közvetlen szomszédságában parkolni kívánóktól szedjenek parkolási díjat. Eről végül nem született döntés, arról viszont igen, hogy a város 400 ezer Ft-tal támogatja a rendezvényt.

R. Z.

## Honvéd utca: lehet egy méterrel keskenyebb?

(folytatás az 1. oldalról)

ne aszfaltszőnyeg (összesen 9 cm vastagon - a szerk.). A 13 millió Ft+ Áfa összegért a vízlevezetést is megoldanák. A Strabag Rt 4,5 méter széles utat készítené 6 cm vastag aszfaltszőnyegszegéssel 6,9 millió Ft+ÁFA összegért. Az ajánlat nem tartalmazza a vízlevezetés terv szerinti megoldását.

A képviselőket ezúttal nem az olcsóbb ajánlat csábította, viszont azt is figyelembe kellett venniük: ennyit nem tud az utcára költeni a város. A Strabag munkájával viszont koránt sincs megelégedve az önkormányzat, a műszaki iroda vezetője szerint még az is előfordulhat, hogy a megbízott műszaki ellenőr nem veszi át az utakat különböző minőségi problémák miatt.

Áthidaló megoldásként *Búzás Pál* javaslata mutatkozott a legcélszerűbbnek, aki úgy vélekedett: a város 4,5 méter széles út megépítésére is kérjen ajánlatot a Gildextől. Elhangzott olyan javaslat is, hogy csak 4 méter széles út épüljön végig, illetve a Rákóczi út torkolatáig - tekintettel a Trink Duó Kft telepelyére - a Rákóczi út sarkáig 4,5 méter széles legyen az út, ott pedig szűküljön le 4 méterre. A keskenyebb út építését azért támogatják a képviselők, mert bár a pályázatban eredetileg elterelő, kétsávos út készítése szerepelt, azt nem szeretnék, hogy a körforgalmat kikerülni szándékozók miatt jelentősen megnövekedjen az utca forgalma.

A szavazás ugyanakkor megmutatta: a képviselők jobbnak tartják, ha az új út végig egyforma széles lenne, vagyis a Gildex Kft-nek végül a 4,5 méter széles útra kell ajánlatot adnia. Ha meg tud egyezni a két fél, augusztusban a Honvéd utca is pormentessé válhat.

-rácz-



Több ötletre és pénzre lett volna szükség

## Fókuszban a bizottságok

Már csak néhány hónap, és új ciklus következik az önkormányzatok életében. A képviselő-testület a közmeghallgatáson foglalta össze az elmúlt négy év eredményeit. Szeretnénk, ha Önök a háttérben folyt előkészítő munkáról is képet kaphatnának. Most induló sorozatunkban az egyes bizottságok eredményeiről olvashatnak a bizottsági elnökökkel készített beszélgetéseknek köszönhetően.

Az elmúlt időszakban igen sok gonddal- talán a legtöbbel - kellett megküzdenie a Művelődési, Közoktatási, Ifjúsági és Sportbizottságnak, amelyhez eleve széles feladatkör tartozik. Néhány esetben a probléma megoldása érdekében népszerűtlen határozatokat is kellett tenniük. *Frajna Miklós*, a bizottság elnöke ennek ellenére inkább pozitívnak ítéli a mérleget.

- A legnagyobb gondot, mint mindenütt, a pénz, illetve annak hiánya okozta. Ugyan néhány éve sikerült egy apanázsszerű összeget - 300 ezer Ft-ot - kiharcolnia a bizottságnak, amelylyel a saját profilján belül maga gazdálkodhatott. Ebből jöhetett létre többek között a milleniumi vetélkedősorozat, ebből támogattuk a körzeti Petőfi szavalóverseny megrendezését, és ebből támogatta a város a gyermeknapot is. Ha nagyobb lenne ez az összeg, valószínűleg több lenne a kezdeményezés is. Ennek hiánya miatt a munkánk - mint egyébként a többi bizottságé - leginkább a képviselő-testületi ülések témájának előkészítésére korlátozódott. Remélem, hogy a következő ciklusban felálló bizottságnak több önálló javaslat megvalósítására lesz lehetősége.

- **Kívülállóként én úgy láttam, Önöknek a legtöbb munkát az alapfokú oktatás adta. Elég sok kritika érte a várost: nincs önálló oktatási koncepciója.**

- Nem a bizottság dolga ennek a koncepciónak a kidolgozása, főleg akkor nem, ha ez nem is szerepel a képviselő-testületi

ülések napirendi pontjai között. A bizottság besegíthet, adhat ötleteket, de a döntést a képviselő-testület hozza. Igyekeztünk segíteni, a bizottság javaslata volt, hogy az intézmények egy vezetés alatt koncentráltabban tudják az új kihívások adta feladatokat megoldani. Konkrétan: van két középiskola, amelyek valóban elviszik a jobb képességű gyerekeket. De a pedagógusnak az eredményt ahhoz kell mérni, ahonnan a diákja elindult. Egy közepes tanulónak is lehet kiváló eredményeket elérni - önmagához képest. Erre kell törekedni a kollégáknak, és ekkor nekik is lesz sikerélményük. Nem vigasztalok, de ez régen is így volt. A tanítónak az elemi iskolában azokkal kellett dolgoznia, akiket nem vittek el a gimnáziumba. Elismerem, akkoriban nemcsak a gyerek képessége volt a kiemelés legfőbb szempontja, hanem sokszor a szülő anyagi helyzete. A város általános iskolájának tehát arra kell berendezkednie, hogy az itt maradó tanulóknak értelmes elfoglaltságot adjon és jó körülményeket nyújtson.

- **Sokáig nem volt olyan tagja a bizottságnak, aki alapfokú oktatási intézményben dolgozik. Mondhatnám azt is, hogy középiskolai túlsúly alakult ki.**

- A bizottságok felállítása - ilyen a politika - mindig megegyezéssel alapul. A külsős tagokat a pártok, csoportosulások delegálták. Jómagam bizottsági elnökként két emberhez ragaszkodtam: *Péter Sándornéhoz*, akinek egyébként tanárként vannak általános iskolai tapasztalatai. A másik *Jeney Lászlóné* volt. Ő azonban az egyeztetések során valamilyen okból kimaradt. Ezt nagyon sajnáltam. De általános iskolai tapasztalatokkal bír *Kovács Tamásné*, *Jakus Katalin*, a végére pedig *Dúzs Márta* is bekerült.

- **A legnehezebb feladatot éppen az alapfokú oktatás racionalizálása jelentette. Menynyire érzi ezt a bizottság most már megoldottnak?**

- Ezt egy év múlva kérdezze meg tőlem. Addigra talán kiderül, hogy volt-e haszna, amit tettünk. Abba az irányba indultunk el, amit a képviselő-testület megcélzott. Szerettünk volna jobbat, de a körülmények így hozták. Egymás mellett kell élnie az alapfokú és a középfokú oktatásnak.

- **Több bizottsági elnök is panaszkodott arról menet közben, hogy a tagok nem járnak rendszeresen a bizottsági ülésekre, és olyan is előfordult, hogy emiatt nem voltak határozatképesek. Mi jellemezte ezen a téren az Ön által vezetett bizottságot?**

- **A külsős tagok szinte mindig ott voltak az üléseinken, nagyon aktívan és lelkesen vettek részt a munkában, ezért dicséret illeti őket. A képviselők többit hiányoztak. Mentségükre szóljon, hogy más bizottságoknak is tagjai, és ritkán, de előfordult**

- **A legnagyobb sikernek azt, hogy az általános iskola ügyét mégiscsak sikerült sinre tenni. Kudarcnak pedig azt, hogy ehhez közel négy év kellett. R.Z.**

- **A legnagyobb sikernek azt, hogy az általános iskola ügyét mégiscsak sikerült sinre tenni. Kudarcnak pedig azt, hogy ehhez közel négy év kellett. R.Z.**

időpont ütközés. Bizottságunknak a kezdet kezdetén három orvos is tagja volt, akiknek sokszor a főállásuk- pl. járvány idején - nem tette lehetővé a bizottsági ülések rendszeres látogatását. Az aktivitás hiányát én inkább az önálló ötletek terén látom, vagyis olyan kezdeményezések elindítására tett javaslatoknál, amelyek megvalósítása valóban előbbre vinné Aszód oktatását, közművelődését, sportját. Kezdeményezések voltak persze: pályázatokat írtunk ki, forszíroztuk a játszótérek állapotának felmérését, a Niké szobor újbóli felállítását. Lehet, hogy a tagokat egy idő után elkedvetlenítette a már említett pénztelenség, ami mindenképpen nagy féket jelentett.

- **Mit tart a bizottság legnagyobb sikerének, illetve kudarcának?**

- A legnagyobb sikernek azt, hogy az általános iskola ügyét mégiscsak sikerült sinre tenni. Kudarcnak pedig azt, hogy ehhez közel négy év kellett. **R.Z.**

## Pályázati felhívás

A PYRUS-RUMPOLD Környezetvédő Szolgáltató Rt. újabb támogatást folyósított az Aszód Ifjúságért Alapítvány számlájára.

A rendelkezésre álló összeg:  
**700 ezer Ft**

Ennek szétosztására pályázatot írunk ki az alábbi témakörökben:

- **Környezetvédelem.** Öntevékeny csoportok környezetszépítő és környezetvédő tevékenységének támogatása.

- **helyi hagyományok** (néprajzi, zenei, népi játékok, szokások) ápolását, felkutatását célzó programok, rendezvények.

- **Ifjúsági klubok,** közösségteremtő programok támogatása. Helyi szabadidős programok, táborok anyagi segítése.

- **Sportversenyek,** tömegsport

rendezvények.

- **Ifjúság bekapcsolódása** az időskorúak karitatív jellegű segítésébe.

A kiírásnak megfelelő pályázatokat egyének és kollektívák **Polgármesteri Hivatal „Ifjúságért Alapítvány” 2170 Aszód, Szabadság tér 9.-** címezzel adják fel két példányban.

Pályázni pályázati úrlapon lehet, amely beszerezhető a Polgármesteri Hivatal titkárságán, a Városi Bölcsődében és a Városi Könyvtárban.

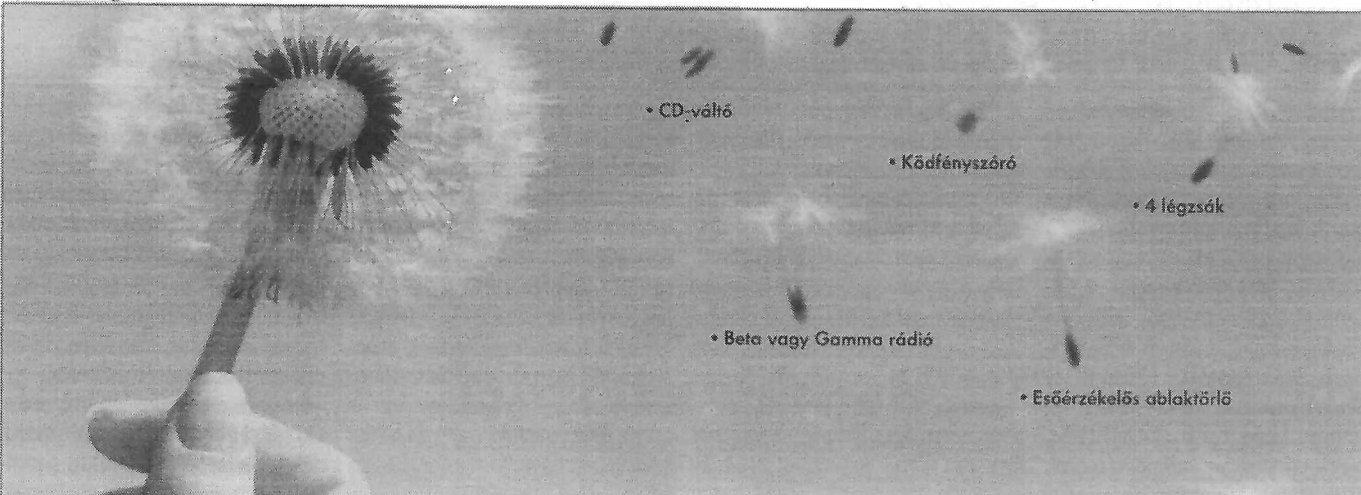
A pályázat beérkezésének határideje: 2002. szeptember 15.

A pályázat elbírálásáról, a kuratórium döntéséről a pályázók szeptember 3-ig írásban értesítést kapnak.

Az alapítvány  
kuratóriuma



www.volkswagen.hu



## Az Új Széria.



### Minden Volkswagenben 4 légzsák és extrák szériában.

- A Golf új alapfelszereltsége ezentúl még több kényelmet és fokozott biztonságot jelent Önnek.
- blokkolásgátló (ABS)
- tárcsafékek elöl és hátul
- vezető- és utasoldali légzsák
- oldallégzsákok az első ülésekhez
- szervokormány
- magasságban és hosszirányban állítható kormányoszlop
- Beta rádió
- ködfényszórók

Extrák szériában



Az Ön Volkswagen márkakereskedője:  
**Autócentrum Gödöllő Rt.**

2100 Gödöllő, Szent-Györgyi A. u. 1. Tel.: 28/515-510 Fax: 28/515-520  
E-mail: [vwertekesites@autocentrumgodollo.hu](mailto:vwertekesites@autocentrumgodollo.hu)

A fenti, megemelt szériafelszereltség a 2003-as modellévű Volkswagen személyautókra vonatkozik, típustól, felszereltségtől, motorizáltságtól függően.

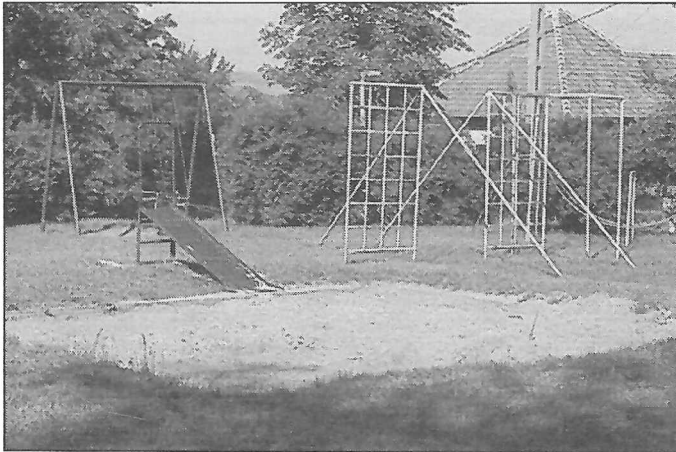


Mászókakkal vagy anélkül?

## Játszótereink többsége nem szabványos

Az elmúlt néhány hónapban az ország néhány játszótérén történt gyermekbalesetek ráirányították a figyelmet a gyermekek egyik kedvelt „munkahelyére”. Előtérbe kerültek azok a szabványok, amelyek előírják a játszóeszközök anyagát, elhelyezésének módját stb. A Művelődési, Közoktatási, Ifjúsági és Sportbiztonság nemrégiben levélben kérte fel a GAMESZ-t, mérje fel az aszódi játszótérek állapotát. A jelentéssel legutóbbi ülésén a képviselő-testület is megismerkedett.

A városban jelenleg 13 játszótér található. Többségük néhány



A régi játékok csak a régi szabványnak felelnek meg évtizedes múlttal bír, az itt található játszóeszközök gyártói az akkori előírásoknak megfelelően készítették őket. 3 játszótér nemrégiben létesült, egyéni, társadalmi kezdeményezés eredményeként. A Falujárók útja 5/18 előtti játszóhely eszközeit a lakóközösség nyertes pályázatának pénzéből vásárolták, a Berekben található a Nagycsaládok Szervezete és a szülők összefogásával jött létre, a Papföldi út mögötti megépítését pedig képviselők és vállalkozók segítették.

A jelentésből kiderült, a 13 játszótér közül egynek a hintái azonnali javításra szorulnak. A képviselők mégsem ennek tulajdonítottak nagyobb gondot - a GAMESZ azóta megjavította a szóban forgó eszközöket -, hanem annak, hogy mindössze 3 - a legutóbb készültek - felel meg

a jelenleg érvényben lévő, az utóbbi időben igencsak megszigorodott előírásoknak.

- A szabványok betartása ma Magyarországon nem kötelező, feltéve, ha valamilyen jogszabály nem teszi azzá vagy szerződésben nem kerül megfogalmazásra - tájékoztatta a jelenlévőket Fehér Endre, a műszaki iroda vezetője, aki azt is hozzátette, véleménye szerint minden egyes játszóeszközt minősíteni kellene.

A napirend tárgyalása során több kérdés is felmerült a képviselőkben: 1. Ki a felelős egy játszótéren bekövetkezett baleset-

lőkben, ha nem pótolnák valami más játékkal, ezt viszont egyszerre, mindegyik játszótér esetében az ehhez hiányzó anyagiak miatt nem tudja megtenni a város. Különösen keserű lenne a szülők szája, ha azokról a helyekről is elvinnék a veszélyesnek tartott eszközöket, amelyeket ők hoztak létre társadalmi munkában. Ugyanakkor az is igaz, hogy ezek telepítéséhez építési engedély kellett, ami nem valószínű, hogy mindentütt megvan...

Mintegy másfél óra eszmecsere után több lépést tartalmazó döntés született. A legfontosabb a közvetlen balesetveszély azonnali elhárítása. (megtörtént a szerk. megj.) A játszótérek a GAMESZ-nak figyelmeztető táblákat kell kihelyezni, hogy ne vigyenek kutyákat a játszótérre, és kiskorú gyermekeket ne hagyjanak ott felügyelet nélkül játszani. (folyamatban van, a táblák elkészültek, kihelyezésre várnak).

A határozat következő lépéseként a felmért játszótérek eszközeinek szabványossági felülvizsgálatát el kell végeztetni. A játszótérek közvetlen körzetében lakó családokkal az önkormányzat felveszi a kapcsolatot az együttműködés kialakítása érdekében. A szabványossági felülvizsgálat és a lakossággal kialakítható együttműködés ismeretében költségvetést kell készíteni a játszótérek szakaszos, szabványos felújítására. **R.Z.**



Lapzárta idején láttuk meg ezeket a hatalmas esőmosta gödröket a Falujárók útja 5/5-ös ház melletti játszótéren. Bár a balesetveszélyes árkokat a csatornázó cégnek kellene feltölteni, a munka valószínűleg a GAMESZ-ra vár...

## Milyen a jó játszótér?

A játszótérek építésekor két irányadó szempontot kell figyelembe venni: az építéstügyi hatóságok előírásainak betartását, és a játszótéri eszközökre vonatkozó szabványokat. Viszont egyetlen jogszabály sem említi meg, milyen szankciókat kell alkalmazni azokkal szemben, akik nem tartják be az előírásokat.

Rövidesen életbe lép viszont a Gazdasági Minisztérium új rendelete, amely részletekre kiterjedően intézkedik az eszközök biztonságáról. Felügyeleti szervként az illetékes építéstügyi hatóságokat jelöli ki a rendeletben foglaltak betartására, szabálytalanságok esetén pedig különböző szankciók alkalmazására. A rendelet szerint a megépítés után a játszótér tulajdonosának kell gondoskodni a biztonságos üzemeltetésről, a karbantartásról, és évente egyszer biztonságtechnikai felülvizsgálat elvégzéséről. A rendelet figyelembe veszi a játszótérekkel kapcsolatos európai uniós követelményrendszer is.

A játszótéri eszközök bármilyen anyagból készülhetnek. A fa játékoknak az időjárási viszontagságokat tűniük kell, nem repedhetnek, nem hasadhatnak. Felületük nem lehet érdes, kemény, a szúrós, kiálló részeket, éleket le kell kerekíteni. Az építők nem alkalmazhatnak mérgező, könnyen éghető alapanyagból készült festéket. A sok előírás ellenére egyre inkább a természetes anyagból készült játékok használata terjed.

A játszóeszközök alatti talajra is vonatkoznak előírások, például ütécscsillapítónak kell lennie. Ha a szabadesés magassága 1 méter alatt van, megengedett a füves terület, e fölött viszont az alatta lévő talajt 50 centiméter vastag homokréteggel kell fednie. Az új előírások értelmében minden üzemeltetőnek kötelező lesz tájékoztató táblát kitenni a játszóhelyeken, amelyeken többek között a tulajdonos nevének, a legközelebbi orvosi rendelő címének, telefonszámának kell szerepelnie.



Nem megoldott az élelmezésük

## Kutyaszorítóba került ebek

Négy nagy és négy kiskutya van jelenleg a Galgamenti Víziközmű által üzemeltetett szennyvíztisztító telepen néhány éve létrehozott átmeneti kutya-megőrzőben. A nagyobbak rögtön fölkelnek és várakozóan néznek a látogató érkeztekor, a kicsik semmire se hederítve játszanak. Ők még nem tudják, amit idősebb társaik talán sejtene: ha egy bizonyos időn belül nem akad új gazdájuk, az állatorvos örökre elaltatja őket.

Szinte minden településen gondot okoznak a kóbor ebek. Befogásuk az önkormányzatok feladata, amelyek időnként szintereket bíznak meg az ügy rövidre zárása érdekében. A kutyák ezt követően kerülnek az átmeneti helyre, s várják jobb sorsukat. A befogott jószágokat 14 nap várakozási idő után lehet elaltatni, azokat viszont, akiket a saját gazdájuk vitt be, akár azonnal.

Aszódon a szennyvíztisztító telepen 4 kennelelben tudják elhelyezni őket. A helyet a Galgamenti Víziközmű alakította ki néhány évvel ezelőtt az önkormányzat kérésére, saját költségén, abból a megfontolásból, hogy egy örkutya úgyis mindig van a telepen. A kihasználtság rendszertelennek mondható: van, amikor egyetlen befogott kutya sincs benne, van, amikor több is, mint kellene. Talán éppen a nem egyenletes kihasználtság az oka annak, hogy az idekerülő ebek élelmezésének költsége sehol, sincs betervezve. Állítólag korábban volt olyan ígéret, hogy a konyhákban megmaradt ételmaradékból hoznak le ide, de aztán ez elmaradt.

- A Galgamenti Víziközmű Kft által kialakított kennelekkel nem kutyamenhely - ilyen legközelebb talán Fóton vagy Dunakeszin van - jött létre, csupán egy ideiglenes - sok esetben végső - állomás az életükben - hangsúlyozza ki *Tolmácsi Miklós*, a GAMESZ vezetője. - Nem az a cél, hogy aki megunt a kutyáját, az idehozza, és aztán a város tartsa el. Kizárólag, kóbor,

befogott ebek rendelkezésbe meghatározott ideig való tárolására szolgál. Ha addig nem jelentkezik a gazdájuk, az állatorvos beadja nekik az utolsó injekciót. Egyébként sokan telefonálnak nekünk, ha eltűnik a kutyájuk, elsőként nálunk keresik.

Az intézményvezető szerint a

## Gazdira várnak



Jelenleg 4 nagy és 4 kiskutya keres új otthont

kutyák maradékkal való etetése azért nem vált be, mert nem lehetett higiénikusan megoldani. Ha nem ették meg az ebek a maradékot, nem volt, aki kimossa az edényüket.

- Ráálltunk a száraz tápra, megvesztünk nekik egy-egy zsákot, és kivisszük a telepre. Arra a kérdésre, hogy erre van-e valamilyen elkülönített anyagi keret, nemleges a válasz.

A telep dolgozói szerint elég régen érkezett élelem a város részéről, így az ebek legtöbbször a kft. kutyájának menázsijából kapnak. Most a nyolc kutyának szerencséje van, legalábbis abban az értelemben, hogy több

olyan ember is akad, aki rendszeresen hoz nekik élelmet. Egyikük a kutyáját azért hozta le, mert új helyre költözött, és ott nem tudja tartani. Látva a helyzetet, a többi is megsajnálta, akiknek szintén vásárolt eleséget. A saját jószágának megkeresett és talált új gazdit.

őket egy szintén állatszerető polgár, aki azt is vállalta, boltjában meghirdeti őket, hátha kellene valakiknek. Hat kicsinek már valahol családok örülnek felhőtlenül. A másik négy is boldog, mert nem ismeri a jövőjét. Egyelőre csak azzal foglalkoznak, hogy az anyjuk időben megszoptassa őket, a köztes időben meg kedvükre szórakozzanak a mintegy 1,5 X 1,5 méternyi területen. Talán nekik is jobbra fordul a sorsuk. Egyszer egyébként már kedvezett nekik a szerencse. A Városi Gyermeknapon a Kedvenc Állateledel bolt által felajánlott utalványt éppen az a család nyerte, amelyik az anyaállatot és kicsinyeit legalább átmenetileg biztonságba helyezte.

*Dr. Németh Miklós* állatorvos tájékoztatása szerint a telepen tavaly mintegy 30 kutyát kellett elaltatnia. (Ennél sokkal több azon kutyák száma, amelyeknek a gazdájuk kérésére különféle okok miatt kell háznál injekciót adnia.) 15 telepre került eb új gazdára lelt.

Lapunk feltett szándéka, hogy rendszeresen közzéteszi azon ebek fényképét, akik gazdára várnak. Hátha azoknak is megszólal a lelkiismerete, akik a megunt jószágot gondolkodás nélkül kitétték az utcára. A telep zárt területnek számít, így csak engedéllyel lehet látogatni. A vezetőségnek az a kérése, hogy aki választani akar a kutyákból vagy élelmet szeretne vinni nekik, előtte hívja fel egyeztetés céljából a 400-164-es telefonszámot. **R.Z.**

## Apróhirdetések

Aszódon központi helyen, parasztház 316 négyzetméteres telekkel eladó. I. ár: 4 000 000 Ft. Tel.: 06-20-9-112-248.

Ez takarékoság! Ablakok, ajtók (fa, fém, műanyag) hézagainak szigetelése felsőfokon. Német technológia, 10 év garancia! Sok éves gyakorlat, pászítás, zárcsere, javítás. Tel: 06 30 9599-643

Pénztárgép, író-számológép javítás-eladás. Kellékanyagok árusítása. Kiss Károly 06 30 9489-020.

Fiatall pár albérletet keres, minimum 1,5 szobás, egyedi fűtést. Telefon: 06 20 4852-734

Állásajánlat! A Falujárók út 5/5-ös társasházi lakóközösség közös képviselőt keres. Érdeklődni lehet a jelzett épületben.



## A betegek sokszor csak aznap tudják meg, ki rendel Kényszerű megoldás az összevont rendelés

A legutóbbi közmeghallgatáson szóba került az összevont orvosi rendelések kérdése. Néhány hozzászóló többek véleményét tolmácsolva sérelmezte, hogy a betegek sokszor csak aznap, a rendelő ajtaján kitett cédláról értesülnek, hogy összevont rendelés van, és emiatt újabb 100 métereket kell gyalogolniuk. Kérdésként merült fel, hogy nem oldható-e meg más képp egymás helyettesítése, például úgy, hogy dr. József József dr. Lóska Izabellát a doktornő rendelési idejében, a Kossuth Lajos utca 84-ben helyettesíti és fordítva. (Jelenleg összevont rendelés esetén a két orvos külön rendelőben, hosszabbított rendelési időben igyekeznek ellátni a másik körzet betegeit.)

Mivel a közmeghallgatáson nem volt jelen dr. Lóska Izabella képviselő, Bagyin József polgármester próbált meg válaszolni a kérdésre. A város első embere úgy fogalmazott, emlékezete szerint a szerződésben nem szerepel az összevont rendelés lehetősége, hanem minden házi orvos vállalta, helyettesítését külsős kollégával oldja meg.

Lapunk elsőként Kissné Kulybus Gizella jegyzőnél érdeklődött az ügyben, aki kikereste az önkormányzatnak a házi orvosokkal kötött, területi ellátásra vonatkozó szerződést. Ennek 18. pontja értelmében a házi orvosoknak a helyettesítésükről lehetőség szerint a megszokott rendelési idejükben, első sorban önálló helyettes biztosításával, saját költségükön kötelesek gondoskodni. A helyettesítés nem veszélyeztetheti sem a betegellátást, sem a házi orvosi szolgálat biztonságos működését.

- A szerződésben az *első sorban* szó éppen azt jelzi, hogy mi mindig is törekedtünk arra, hogy ne egymást helyettesítsük, hanem kívülálló orvossal oldjuk meg, ám ez korántsem egyszerű - mondta el az ügyvel kapcsolatos véleményét dr.

Lóska Izabella. - Sajnos a korábban sokszor beugró Tózsza doktor helyett - ő korára való tekintettel vállal kevesebbet - nem találunk vállalkozó helyettesítő orvost, főleg nyáron. Ilyenkor marad a rég bevált gyakorlat, vagyis az összevont, a megszokottnál egy órával hosszabb ideig tartó rendelés. Ez 9-től 14 óráig tart. Azért választottuk így az időpontokat, mert az a beteg, aki a délutáni rendelésre számított, még ott fogja valamelyikünket találni.

Dr. József József szerint az Újtelepen lakóknak sokkal kényelmesebb orvoshoz jutni, mióta az Arany János utcában megnyitotta rendelőjét, azt viszont elismerte, hogy helyettesítés esetén a másik körzet betegei rosszabbul járnak.

- Talán arra már kevesebben emlékeznek, hogy amíg egy helyen volt a rendelés - a Szakorvosi Rendelőintézetben, majd a Kossuth Lajos utca 84-ben - addig a lakótelepieknek kellett

többet gyalogolni. Higgye el, mi is szeretnénk a helyzetet javítani, csak nem tudunk. Nem vigasztalásként mondom, de az ikladi és a domonyi betegeknek, ha az egyik település orvosa ugyancsak összevont rendeléssel - másképpen ők sem tudják megoldani - helyettesíti a másikat, nem néhány száz méterrel, hanem több kilométerrel tesznek meg többet.

A két aszódi házi orvos azt nem tudja felvállalni, hogy a saját rendelése után a másik körzet betegeit a szabadságon lévő kollégája rendelési idejében és rendelőjében vizsgálja meg. Egyrészt egyszerűen nem fér az idejükbe - a rendelési idő után a körzetüket járják, amihez még hozzájön a sürgősségi ügyelet ellátása - másrészt a két körzet pácienseinek aktái egy-egy szekrényt foglalnak el, és helyettesítés esetén az egyiket mindig vinni kellene magukkal.

Úgy néz ki, a helyzet egyelőre nem fog javulni, sőt. Ha egy idő

után dr. Lóska Izabella is úgy döntene, hogy másik, a városközponthoz közelebbi rendelőt nyit, összevont rendelés esetén a másik körzet betegei még többet fognak gyalogolni. Azoknak sem lesz könnyebb, akik csak a délutáni rendelési idő végére - nem akarva vagy nem merte szabadságot kivenni a munkahelyükön - próbálnak eljutni orvoshoz. Összevont rendeléskor ugyanis lekésnek az ellátásról.

Mindezek után már csak egy javaslatunk maradt. Néha nem árt elsetálni az orvosi rendelők előtt és megnézni a kiírást. Egyrészt a séta egészséges, másrészt hátha másnap betegek leszünk. **R.Z.**

Az orvosi rendelők telefonszámai:

Kossuth Lajos u. 84: 400-032

Arany János u. 3: 400-429

A sürgősségi ellátás telefonszáma: 06 20 9271-171 A rádiótelefon állandóan bekapcsolott állapotban van az ügyeletes orvosnál.

*Egyelőre nem lesz harmadik házi orvos*

## Házi orvoskörzet pontosítás

**Csak a város lélekszámának jelentős emelkedése után lesz szükség harmadik körzet kialakítására, hangzott el a házi orvosok körzeteinek utcajegyzékét pontosító napirend tárgyalása során. Ha a lakosság létszáma 7000 fő körülire emelkedik, szükségessé válhat egy újabb gyermekkörzet kialakítása is.**

A törvényi szabályozás értelmében ma bárki folytathat házi orvosi munkát, akinek megvan hozzá a megfelelő végzettsége. Területi ellátási kötelezettséget viszont csak az vállalhat, akivel az önkormányzat szerződést kötött. Az ezen kívül eső orvosok magánorvosként végezhetnek házi orvosi munkát.

A városnak jelenleg két házi orvossal és egy gyermekorvossal van érvényes szerződése. Dr. Lóska Izabella az Iza-Med Bt,

dr. Horváth Anna a MEGÜ Bt keretén belül, míg dr. József József vállalkozó házi orvosként látja el vállalt feladatát.

Bár az utcák felosztása az önkormányzat részéről megtörtént, továbbra is érvényben van a szabad orvosválasztás joga, vagyis például aki az Újtelepen lakik, leadhatja a kártyáját dr. Lóska Izabellának is, aki egyébként alapvetően a városközpont és a Régész utca környékén lakók házi orvosa, és fordítva. A leadott kártyák számát tekintve dr. József József mintegy 1800, dr. Lóska Izabella kb. 2300 beteget lát el. Az alábbiakban közöljük a felnőtt házi orvosi körzethatárokat (dr. Horváth Annához valamennyi aszódi utcában, téren és közben lakó gyermek tartozik):

**Dr. József József:** Arany János u., Baross tér, Bercsényi u., Beth-

len G. u., Bocskai u., Falujárók útja, Hajnóczy u., Hatvani út, Hornvéd u., Horváth István u., Humyadi u., Kinizsi u., Kondoros tér 23-45.sz. Liget u., Madách tér, Mosolygó Antal u., Rákóczi u., Tükör u., Vörösmartyu.,

**Dr. Lóska Izabella:**

Ady E. u., Baross u., Berek u., Béke kert, Béke u. Csendes u., Csengey u., Deák Ferenc u., Dobó köz, Dózsa György u., Érdy J. u., Határ u., Iskola köz, Jónásfalva, Kender u., Kondoros tér 1-22. Koren köz, Kossuth Lajos u., Malom köz, Mély u., Miskolczi köz, Nyár u., Öreghegy u., Ósz u., Papföldi u., Pesti u., Petőfi S. u., József A. köz, Podmaniczky u., Régész u., Síklaki hegy, Szabadság tér, Szent Imre u., Széchenyi u., Szontágh lépcső, Szőlő u., Tavasz u., Templom köz, Városerői u., Téli u., Vas Mór u.





# Forró pillanatokra...



**PORSCHE**  
BANK

## Škoda Cool

Limitált Cool modellek **ajándék**  
**klímával**, mélyhűtött áron.

**Škoda Fabia Sedan Cool**  
Csak **2 597 000 Ft-ért**

**Škoda Fabia Combi Cool**  
Csak **2 666 000 Ft-ért**

**Škoda Octavia Cool**  
Csak **3 457 000 Ft-ért**

**Škoda Octavia Combi Cool**  
Csak **3 699 000 Ft-ért**

## Patócs Autóház

[www.patocsauto.hu](http://www.patocsauto.hu)

2100 Gödöllő, Rigó u. 10.  
Tel.: (28) 423-299, 418-872  
Tel./Fax: (28) 410-299



## Esterházy Péter: Javított kiadás

Egy könyvet, illetve kettőt is ajánlok most Önöknek. Mert elolvasva a Javított kiadást, egyet-érték a szerzővel, aki azt javasolja a mű előszavában, az Olvasó előbb a Harmonia caelestis című művét olvassa el, csak aztán ezt. Nálam fordítva is működött a dolog, e könyv „kivégzése” után lettem igazán kíváncsi az előzményekre. Természetesen Önök saját belátásuk szerint döntsenek.

Megdöbbenő és gondolatébresztő ez a könyv. Nekem például eddig soha nem jutott eszembe azon gondolkodni, vajon az apám nem volt-e III/III-as ügynök. Talán azért nem, mert nem olyan körökben forgolódott, amely alapján egyáltalán feltételezhettem volna. *Esterházy* könyvének olvasása után viszont jómagam is elkezdtem azon gondolkodni, ha ilyen mégis kiderülne róla, az em-

léeimben őrzött kép hogyan alakulna át.

Esterházy Péter pontosan ezzel a problémával találta magát szembe. 1999 őszén azzal kereste meg egyik ismerősét, hogy segítsen neki megnézni, figyeltette-e őt valamilyen, akkor vajon milyen anyagot gyűjtöttek össze róla. Közben írta az önéletrajzi ihletésű Harmóniát, amelynek végezte szinte napra egybeesett M. értesítésével, aki arra kérte őt, fáradjon be a Történeti Hivatalba, mert találtak valamit. A találkozó során kiderült, a Kádár rendszer idején Esterházy édesapját is beszervezték ügynöknek.

Négy, jelentésekkel teli füzetel kellett megküzdeni az írónak, és átértékelnie édesapjához fűződő kapcsolatát. Hogy ez hogyan változott meg? A könyvből mindenre választ kapnak.

R.Z.

## Egy kis nyelvelés

### A tergo

Az *a tergo* vagy *atergo* kifejezéssel a nyelvészetben egy érdekes szótárfajtát jelölnek. Ilyen szótár a készült a Magyar Tudományos Akadémia bábáskodásával A magyar nyelv szövegmutató szótára címmel. Ezt a szótárt a szakmában csak *a tergo szótárnak* emlegetik. (A kifejezés a latin *tergum* szóból származik, melynek jelentése *hát* –valaminek a háta –, illetve *hátsó rész, felső rész*; szó esetében a *szó vége*.) Használata elég nehézkes még a gyakorlattal nem rendelkező szakember számára is, éppen ezért a szélesebb olvasóközönség nem is nagyon tud ilyen szótár létezéséről.

Mégis mire használható az ilyen szótár? Például arra, hogy. Megnézzük, nyelvünk szókincsében egy bizonyos végződés mennyire gyakori, vagyis sok-e vagy éppen kevés az adott vég-

ződéssel záruló szavak száma. Ebből most a *-ság* végződésűeket szeretném kiemelni.

Ha megkérdeznénk a környezetünkben élőtől, hogy szerintük hány ilyen alapszava van a magyar nyelvnek, legtöbbször azt mondanák, hogy elég sok, de még az óvatosabbak is azt tipelnék, hogy kb. egy tucat. Azonban, ha példát is kellene mondaniuk, egyet vagy legfeljebb kettőt tudnának mondani – általában mindenkinek ennyi eszébe szokott jutni -,s nem is gondolnának arra, hogy nincs is több. Csak kettő van összesen ilyen a nyelvünkben: *ország* és *jóság*.

*Ország* szavunk már a Halotti Beszédben is előfordul („oggun neki munhi uruzagbeli utot”), jelentésével kapcsolatban nincs is vita, de eredetét tekintve a TESz (A magyar nyelv történeti etimológiai szótára) sem foglal állást, csak az esetleges ótörök származtatást zárja ki. *Jóság* szavunk használata azonban már bonyolultabb. Egyértelmű, hogy mindkét szó végén a *-ság* végződés a *-ság/-ség* képző származéka, de a szó jelentésértelme rendkívül nagy. 1372-ben *'vagyon, javak'* jelentésben bukkant fel nyelvünkben a Jókai-kódexben. Ugyanebben a szövegben felbukkan *'haszon'* értelemben is, de a kódex más részein *'erény'* jelentése is előfordul. 1511-től több forrásban is megjelenik *'gabona'* jelentése is a szónak. 1517-ből van adatunk *'állatállomány, háziállat'* illetve *'földbirtok'* jelentésre is. 1585-től különböző forrásokban *'dolog, holmi'* jelentésre is találunk példát, sőt 1770-től személynél fűződő jelentése is megtalálható: *'kedves személy'* alakban.

Hogy mindez hogy lehetséges? Bizonyára érdekes lenne mindegyik jelentés magyarázatának utánanézni. Most érjük be annyival, hogy e két rövid szavunk rejtélyes voltáról fellebbentették a fátylat!

-g-1

## Elemezzük együtt!

### Arany János: Toldi (Tizenegyedik ének, 20. vers)

„Iziben elmetszé fejét a testétől,

Piros lett a nagy kard gazdája vértől!”

Már régen gyanítom- és azt hiszem, nemcsak én-, hogy *Arany János* az egész Toldit csak emiatt a két sor kedvéért írta meg. Szép-szép dolog a kódolás, farkascsapkodás, busongás, a bújdosás majd a rehabilitáció, de valójában ez a két sor Toldi profi karrierjének csúcspontja, mely előrevetíti a „Toldi estéjét” és a „Toldi halálát”.

Na de nem azért verselemzés a verselemzés, hogy megelégedjék azzal, amit a költő leír! A fenéket! A verselemzés lényege nem a vers, hanem az elemzés.

Dicsekvés nélkül állíthatom, hogy régi verselemző családból származom. A nagyapám már akkor elemezte a verseket, amikor más még csak olvasta. Apám már olyan szinte jutott, hogy ő magyarázta el a költőnek, hogy mit akart kifejezni, nekem meg már versre sincs szükségem.

Térjünk vissza a Toldi ügyre!

Sokan nem tudják, hogy Toldi abban az időben nem volt kirobbanó formában. A felkészülési időszak közepén járt, így mentálisan sem volt olyan állapotban, hogy komoly ellenféllel szemben sikerre számíthatott volna. Kedvenc fogását, a bal kulcscontra hosszan kivezetett húszrúgást álmából felkeltve is tudta ugyan, de hát ez édeskevs. Menedzserének kapóra jött, hogy egy cseh bajnok bevásárló turistaként Magyarországon tartózkodott. Az edzője nem jöhetett vele, mert Csehszlovákia akkor vált először ketté és a szlovák edző otthon ragadt. A cseh bajnok már leszálló ágban volt, így ideális ellenfele lehetett Toldinak egy felhozó mérkőzésen.

Miután az anyagiakat rendezték a szerződésben, valamint tisztázták, hogy visszavágóra csak akkor kerülhet sor, ha legalább egyikük életben marad, megkezdődött a viadal.

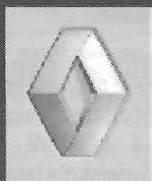
A mérkőzést magát Arany igyekezett pártatlanul leírni, de azért időnként menthető lokálpatriotizmusból pontatlanságo-

kat vétett. Példaként említem, hogy amikor azt írja hogy a cseh hátulról orvul támadt, akkor valójában Toldi kifordult, sőt előtte fejt is. Persze a hazai pálya az ellenfél felé lejt. A VI. menetben került sor a fejlevágásra, melyet Arany oly ékesen megénekelt.

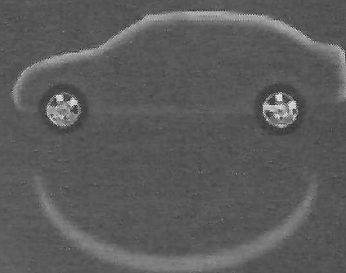
Nem hallgathatom el, hogy a költeményben szerepelt a 11/B ének, persze az eredeti változatban. Ez nem került nyomtatásba, érthető okokból... Történt, hogy a mérkőzés után Toldi vizeletében effedrint találtak. Azzal védekezett, hogy a malomkő feltörte a tenyerét, és a sportorvos által felírt kenőcsöt használta. Így juthatott az effedrin a szervezetébe.

A védekezését nem fogadták el, és a Nemzetközi Bajvívó és Élethalál Harc Szövetség (NB-ÉHS) posztumusz a cseh bajnokot hirdette ki győztesnek. Toldit kötelezték arra, hogy adja vissza a kardot, valamint térítse meg a csónakkölcsönzés díját a gyászoló családnak.

Ugye most már Önök is értik, hogy miért maradt ki a 11/B ének? P. T.



Önt mindenki  
boldognak látja



## Új Renault Thalia dizel változatban!

- Ajándék: 125.000 Ft értékű üzemanyag utalvánnyal
- Akciós klímával

A dizel változatú gépkocsi alapára 2.575.000 Ft.

**KÉPE TIBOR KFT. 3021 Lőrinci, Bajcsy Zs. U. 57.**

**Tel.: 37/388-132, 37/389-218**



15 év alatt finomra hangolódtak

## Első lemezes lett a Fix Stimm zenekar

Ha a népzénét kedvelők azt a nevet hallják, Fix Stimm, valószínűleg nem a vonós hangszerek finomhangoló eszközére gondolnak először, hanem arra a Galga menti zenekarra, amelyik immáron 15 éve kíséri a néptáncosokat szerte az országban, illetve ad elő zenekari számokat nagyon színvonalas szinten, és profi módon. A *Balogh Roland* (brácsa, kontra), *Bartók József* (nagybőgő), *Dulai Zoltán* (hegedű), *Rónai Lajos* (klarinét, tárogató, brácsa, harmonika), *Rónai Zoltán* (hegedű, cimbalom) összetételű csapat a közelmúltban mutathatta be első CD-jét, amelynek a címe is ez: **Az első...**

Nem lehetett könnyű kiválasztani, hogy mi kerüljön az albumra, ugyanis az együttesnek, ahhoz, hogy valamennyi, a tarsolyában lévő dalt megállás nélkül előadja, több napra volna szüksége. Kézenfekvő volt hát, hogy Rónai Lajostól, az együttes vezetőjétől - ő inkább szervezőjének mondja magát- elsőként azt kérdezzem, miért kellett ennyit várni erre a korongra?

- Nem akarok elsősorban az anyagiakra hivatkozni, de valahol mégis itt van a kutya elásva. Legalább félmillió Ft-ba kerül egy CD kiadása, és ezt mi saját erőből álltuk. Viszont mindenképpen szerettük volna, hogy a lemez tényleg úgy szólaljon meg, ahogy az kell, és külsőleg, belsőleg egyaránt igényes legyen. A zenei anyagot már korábban felvettük, de kívártuk, hogy legyen annyi pénzünk, hogy minden általunk megszábotott feltétel anyagi oldalát vállalni tudjuk. Valóban nem volt könnyű válogatni, de úgy gondoltuk, az első lemez feladata, hogy megmutassa, mennyire gazdag a repertoárunk, ezért széles skálát ölelnek át a lemezen hallható dalok.

A Fix Stimm zenekar felállása a másfél évtized során alig változott. A kezdetekkor érdekes módon Rónai Lajos nem volt

tagja a vonós hangszereken játszó, igen fiatal tagokból álló együttesnek. Éppen a zsenge kor okozott gondot: *Unger Balázst* a szülei nem engedték fellépésekre, mivel fontosabbnak tartották a tanulást. A zenélésnek viszont mégiscsak akkor van értelme, ha a zenészek meg is tudják mutatni képességeiket. Váltás következett, Balázst az addig a Tarisnyás zenekarban játszó Rónai Lajos váltotta fel. Ami szép a dologban: Unger Balázssal nemcsak jóban vannak, hanem gyakran együtt is zenélnek.



A fiatalember jelenleg Turán tanít népzénét a Podmaniczky Művészeti Iskola tanáraként, emellett pedig a Galga zenekar kiváló cimbalmosa, ráadásul a Népművészet ifjú mestere címet is magáénak tudhatja.

Dicsőség dolgában a Fix Stimm zenekar sem marad le, hiszen ma már nemcsak az országon belül, hanem a határon túl is ismerik őket. Mégis, alighanem egyedül ők mondhatják el azt e, hogy egyszer azért „büntették” őket, mert túl jól zenéltek. Az esetet ország-világ láthatta, hiszen ez a néhány évvel ezelőtt megrendezett, a Magyar Televízió által közvetített Ki Mit Tud?-on történt. A zsűri arra való hivatkozással ejtette ki őket a döntőből, hogy túl profin játszanak. Szerencsére a közönség nem

hagyta annyiban a dolgot, szavazataikkal a végső fordulóra juttatták őket, és végül közönségdíjasok lettek.

-Nem szívtuk nagyon mellre a zsűri döntését, hiszen a tagjai közül egy sem számított szakértőnek- emlékezik vissza Rónai Lajos.

- Mi viszont mindig arra törekedtünk, hogy az általunk játszott népzene pontosan úgy szólaljon meg, ahogy azt azon a vidéken játszották, játszák, ahonnan származik. Ez persze azt is megköveteli, hogy a zenekar

ugyanis az együttes a Galga menti dalok nagy részét tőle tanulja. Mellette még *Szabó Károly*, a gödöllői Friedrich Chopin Zeneiskola tanára vállalt szerepet a lemezen.

Az első lemezre másfél évtizedet kellett várni, a másodikra talán csak néhány hónapot. Az együttes ugyanis nemrégiben felkérést kapott *Sztán István* ezredesedtől, a 40. Galga Vezetésbiztosító Ezred parancsnokától, hogy készítsen egy új korongot Galgamenti katonadalok és bakonóták címmel. A dalok nagy részét már kiválasztásra kerültek, a zenei anyagot várhatóan a nyári hónapokban elkészítik, így minden esély megvan arra, hogy az új lemez ősze megjelenjen. A zenekar emellett természetesen koncertezik majd. A gödöllői lemezbemutató koncert után meghívást kaptak Pécsről, Szegedről, Debrecenből, de játszanak a Budapesti Fonóban is. Ezeket a koncerteket azonban megelőzi egy aszódi fellépés, amelyre június 21-én 18 órakor kerül sor a Művelődés Háza kamaratermében.

Jegyek 500 Ft-os áron a helyszínen megvásárolhatók (nyugdíjasoknak, diákoknak 300 Ft), csakúgy, mint a várva várt CD. Ennek ára 2500 Ft. **R. Z.**

## ÜZENET

A nemzeteket úgy likvidálják, hogy először elveszik emlékezetüket. Megsemmisítik könyveiket, műveltségüket, történelmüket. És valaki másféle könyveket ír, más műveltséget nyújt, és másfajta történelmet gondolkodik nekik.

A nemzet aztán lassan elfelejti múltját és nem érti jelenét. A környező világ pedig még sokkal hamarabb elfelejt.

Milan Kundera



## Új padok, gyülekezeti terem és parókia Hármas ünnep az evangélikus gyülekezetnél

Hármas ünnepe volt Szent-háromság napján az aszódi evangélikus gyülekezetnek. Május 26-án vasárnap délután hálaadó istentisztelet keretében került sor a templom új padjainak, majd a parókiának és a gyülekezeti teremnek a felszentelésére. A jeles eseményen **D. Szebik Imre** evangélikus püspök hirdetett igét.

-Az aszódi evangélikus gyülekezetnek sosem volt annyi pénze, hogy mindent egyszerre el tudjon émi. Ilyenkor mindig a

-A kész padok nem csak arra szolgálnak, hogy üljenek rajta a hívek. A padok prédikálnak, akár üresek, akár teli vannak. Azt jelzik, hogy mennyire óhajtjuk Isten igéjét. Ünneplésre való, amelyeket egyre inkább elfelejtene az Európában élő népek - mondta a gyülekezetnek a felszentelést végző **D. Szebik Imre**. A püspök kiemelten fontosnak tartotta az új gyülekezeti ház megépültét, amely lelki otthon ad mindazoknak, akik imádságban hordozzák az élet



A szerző felvétele

takarékosság, a hívek jószívű adománya, társadalmi munkája segítette át a nehézségeken a felekezetet - derült ki **Detre János** esperesnek a templom történetét ismertető előadásából. Az épület 1719 és 21 között épült, de csak 1853-ban nyerte el mai formáját. A most lecserélt padokat is ekkor készítette **Stohl Sámuel**, akinek egyébként nem teljesen úgy sült el a megbízás kifizetése, ahogyan ő gondolta. Kiderült ugyanis, hogy alapos egyházi adóelmárádása van, ezért a megrendelők visszatartották a munkadíjat. A mester azonban jó munkát végzett, hiszen a padok két esztendő híján 150 évig szolgáltak.

A mostaniakat váci mesteremberek készítették. Munkájukat, rugalmasságukat dicséri, hogy a csere alatt egyetlen istentisztelet sem maradt el. Áldozatkészségből pedig ezúttal sem volt hiány a hívek részéről, akik pénzádományokkal, kétkézi munkával járultak hozzá ahhoz, hogy ez a szép délután elérkezessen.

feszültségét. Mint mondta, ilyen ház nélkül ma már elképzelhetetlen egy egymással törődő gyülekezet. Ugyanez vonatkozik a parókiára is, amely lelkészek sorának ad majd otthon.

Az ünnepségen jelenlévőket köszöntötték a finn és a német testvérgyülekezet képviselői, a helybeli felekezetek lelképásztorai, valamint **Bagyin József** polgármester is. A város első embere hangsúlyozta: minden közösség feladata a gyarapodás. Erre Aszód jó példa, csak meg kell nézni a templomait és a gimnáziumait. Azt is természetesnek tartotta, hogy egy-egy munka elvégzésével az ember újabb feladatokat keres. Az evangélikus egyház számára a következő feladat valószínűleg a Podmaniczky-kastély felújítása és hasznosítása lesz, amelyhez sok sikert és erőt kívánt.

Az ünnepség ezt követően az új gyülekezeti teremben szertartással folytatódott.

R. Z.

## Az orosz front aszódi áldozatai Béke poraikra!

2001. augusztusában kaptam választ arra a levelemre a Honvédelmi Minisztérium illetékes osztályától, amelyben az 1944-ben egy, az orosz fronton eltűnt, kedves emlékü személy iránt érdeklődtem. 57 év után ez volt az első eset.

Megtudtam, hogy a II. világháborúban a keleti fronton harcoló és dolgozó katonákkal, munkaszolgálatosokkal kapcsolatos minden irat titkosítva lett. Ezt megkapva dolgozta fel őket a HM illetékes osztálya *Béke poraikra* című kétkötetes könyvében, amely megvásárolható, illetve a Városi Könyvtárban is

megtalálható. Most készül újabb munkájuk, melyben a nyugati fronton eltűnt magyarok adatait doгоzzák fel. A már megjelent két kötetből írtam ki sok ezer név közül az aszódi elhunytak nevét. Szeretném remélni, hogy az újságon keresztül ismerősökre, családtagokra találunk. Aki érintett ez ügyben, írjon a következő címre, ahonnan rövidesen választ kap érdeklődésére.

Honvédelmi Minisztérium  
Hadtörténelmi Intézet és Könyvtár  
Budapest

II. ker. Fekete sas út 2-4.  
Postacím: Budapest 23 Pf: 15.  
1277

### I. kötet:

Elhunyt neve:	Születési éve	Anyja neve	Halálának ideje
Ambrusa Sándor	1918. 06. 14.	Pevskó Julianna	1944. 07. 06.
Gláznek Lajos	1920. 03. 09	Gláznek Ilona	1942. 07. 29.
Habcos Hégel József	1899	Kardos Ilona	1942. 12. 20.
Hejgodks József	1925		1943. 01. 27.
Homok András	1921. 07. 27.	Urbán Júlia	1944. 07. 13
Juhász Jenő	1901. 04. 16.	Zicher Ida	1943. 01. 10.
Kovácsi Pál	1917. 01. 27.	Kanyi Katalin	1941. 07. 12.
Pick Sándor	1913. 01. 03.	Schwimmer Jozefin	1943. 04. 03
Róth Ernő	1900. 03. 07.	Róth Eszter	1943. 05. 26.
Simon György	1911. 04. 24.	Párkányi Magdolna	1943. 01. 16.
Szászi József	1920. 02. 10.	Harajka Judit	1942. 09. 12.

### II. kötet

Beke Elemér	1917. 12. 26.	Kékesi Mária	1945. 05. 27.
Gombos Gábor	1922. 01. 01.	Fazekas N.	1944. 07. 30.
Karácsony Gyula	1922. 04. 23.	Jankó Ilona	1944. 10. 24.
Lipták Imre	1922. 10. 10.	Csányi Rozália	1944. 09. 22.
Ranki István	1899. 10. 04.	Marosi Mária	

H. Zemberovszky Erzsébet



## Temetkezés

kellékek - szállítás - ügyintézés

**Iroda: Aszód, Deák F. u. 6/a**

**Tel.: 06-28/402-302**

**Állandó ügyelet: Palik Ferenc**

**Aszód, Béke kert 10.**

**Tel.: 06-30-297-80-32**



## Erdélyben jártunk

## "...A nemzeti összetartozás tudatának otthona ez a hely..."

Élményekben igen gazdag volt számomra a nyáradszeredai látogatás. Először jártam Erdélyben. Ha minden élményt el akarnám mondani, az Aszódi Tükör teljes terjedelme is kevés volna. Ezért szavakból álló képekben, mozaikokban próbálok összerakni egy képet arról, amit Erdélyben láttam, tapasztaltam, megéltem. Miért így? Aki figyelmeztet, felfedezi, hogy mindennapi gondjai, képekké, képekben megjelenő eseményekké formálódnak az álomban. A festők, szobrászok ismerik ezt a titkot. Egy jól sikerült kép vagy szobor lehet olyan tartalmas, mint egy sok ezer kötetes könyvtár. Gondoljunk a Piétára vagy a Mózesre.

## A székelyek

"E nép - mint mindenütt a székely nép - értelmes, munkás, fürge, tevékeny, udvarias, vendégszerető, s annyira megnyerő szíves, hogy az utas oly otthonosan, oly jól találja magát e vidéken, mely ha nem mutat is fel nagyszerű, elragadó pontokat, de kies, szép festői vidékkel minden lépten kedveskedik." Orbán Balázs, A Székelyföld című könyvéből idéztem e sorokat. Orbán Balázs a székelyek számára olyan hazafi, mint a magyarországi magyarok számára Széchenyi István. Orbán Balázs "a legnagyobb székely". Százharminc éve írta le fent idézett sorait a Nyárád alvidéke című fejezetben. Minden egyes szó változatlanul igaz ma is.

## Első este Nyáradszeredán

A polgármester lakásán, igen finom vacsora után, poharazgatva beszélgetünk öten, három székely-magyar és két magyarországi magyar. Aszódtól hatvan kilométer távolságban, egy nyelven, magyarul beszélgetünk hajnal fél háromig, történelemről, politikáról, múltból, jelenről és jövőről. A légkör békés, szenvedélyektől mentes, testvéries és őszinte. Végkicsengése: ma, szerfölött igénylik a szé-

kely-magyarok a magyarországi magyarok pártfogását.

## Csíksomlyói búcsú

Korán indulunk autóbusszal Csíkszeredára, hogy felérjünk a csíksomlyói nyeregbe, a híres csíksomlyói pünkösdszombati búcsú misére. Csíkszeredán, a város szélén parkolhat az autóbussz. A búcsú mise helyszínét csak gyalog lehet megközelíteni, több kilométert gyalogolva. Araszolva halad az embertömeg, mint egy folyó, csak éppen hegynek fölfele. A keresztaljak elfoglalják helyüket a nyeregben. Az oltártól föltekintve a hegyoldalba, úgy tűnik, mintha tarka virágszőnyeg borítaná a hegyoldalt. Háromszázezer zarándok képezi ezt a tarka virágszőnyeget. Az oltár közelében, egy lócán túl a TV-ből ismert arcokat látok: Pokorni Zoltán, Dávid Ibolya. Ünnepi mise, meglehetősen hosszú prédikáció, himnuszok és püspöki áldás, tehát semmi különös nem történt. Aztán megindul az emberfolyam, a háromszázezer ember, lefelé a hegyről. Akaratlanul is foglalkoztat a kérdés: miért jönnek ide a zarándokok? Azt hiszem, a székely-magyarok számára a csíksomlyói búcsú az, ami a zsidók számára a jeruzsálemi templom volt, amíg állt. A nemzeti összetartozás tudatának otthona ez a hely, ez a búcsúünnep. Itt magyarabb lesz a magyar, mint az anyaországban. Talán ez az oka annak, hogy aki egyszer a csíki levegőt szívta, aki egyszer ennek a búcsúünnepnek légkörét megízlelte, vágyik annak szívére vissza.

Reményik verse is eszembe jut, a hegyről lefelé jövet. Testvérem, társam, embernek fia, / Igaz: a hegyen nem maradhatunk, / Igaz: a völgyben más az alakunk, / Nekünk lényegünk, hogy szűrjük vagyunk.

Botránkozásul vagyok neked én, / És botránkozásul vagy te nekem, / Mégis: legyen nekünk vigasztalás,

Legyen nekünk elég a kegyelem: / Hogy láttuk egymás fé-

nyes arculatját, / Hogy láttuk egymást Vele - a Hegyen.

## Eredj, ha tudsz!

Reményik versével fogadtak minket érkezésünkkor a szeredaiak. Nem véletlenül választották. Csak néhány sorát idézem itt. "Eredj, ha tudsz... / Eredj, ha gondold, / Hogy valahol, bárhol a nagy világon / Könnyebb lesz majd a sorsot hordanod, Eredj... / Szállj mint a fecske, délnek, / Vagy északnak, mint a viharadár. / Magasából a mérhetetlen égnek / Kémleld a pontot, / Hol fészekrakó vágyaid kibontod. / Eredj, ha tudsz. / ..... Én itthon maradok".

Vendéglátóim lánya Budapesten tanul. Velünk utazott Nyáradszeredára, és velünk utazott vissza. Odafelé is hazafelé ment, és visszafelé is hazafelé jött. Lányától búcsúzó édesanyja kisírt szemei erről beszéltek. Jakubi-

nyi érsek, Csíksomlyón, a székely himnuszt idézte: "maroknyi székely, porlik mint a szikla"

Hazaérve, felnéztem a kapu alatt épített két fecskefészekre. Ugyanaz a fecskepár építette mindkettőt. Az öreg fecskepár idén is visszatért. Megvizsgálták mindkét fészket, láttam. Nem találtak alkalmasnak egyiket sem. Ők tudják miért. Most üres mindkét fészek, de nem úgy, mint télen. Most reménytelenül üres. Ez nem prófécia, hanem egy kényszerű képzettársítás. Mégis, talán prófécia is lehetne, ha mi magyarországi magyarok, mindenki a maga posztján, nem lenne meg minden lehetőség székely-magyar testvéreinkért. Ők várják, és joggal elvárják ezt tőlünk.

Aszód, 2002-05-29.

Buzgán József

## Egyelőre nem tudni, mi lesz a kastély sorsa

Lapunk az ünnepség végétél D. Szabik Imre evangélikus püspököt arról kérdezte, mi várható a Podmaniczky kastély sorsát illetően. Lábra kaptak ugyanis olyan pletykák, mely szerint az evangélikus egyház - állítólag a felújítás 1,5 milliárd forintba kerülne, s ekkora költséget egyelőre nem tudnának vállalni - vissza akarja adni az államnak. A püspök elmondta, egyelőre

nincs döntés a kastély sorsát illetően, hasznosításának módjáról valószínűleg csak az év vége felé döntenek. A pletykát alaptalannak tartja, már csak azért is, mivel az egyház hivatalosan még mindig nem kapta vissza tulajdonát. Véleménye szerint egyébként a mások által álhírként terjesztett lehetőség a harmadik - a legrosszabb - alternatívát jelentené. R.Z.

## Köszönetnyilvánítás

Nemes kötelességemnek teszek eleget akkor, amikor az Aszódi Tükör hasábjain keresztül megköszönöm az Aszódi Tüdőgondozó Intézet nevében jó szándékú polgártársaink segítségét.

Molnár József (Épkomplex Kft.), Tolmácsi László egyéni vállalkozó, Kelemen János (Kelemen Komplex Kft.) és Ágfalvi Imre egyéni vállalkozók egy fénymásoló gép megvásárláshoz nyújtott anyagi támogatásukkal jelentős mértékben megkönnyítették adminisztrációs munkánkat.

Külön köszönöm Búzás János képviselőnek és vállalkozónak, hogy eme gazdagodásunkat nemcsak anyagiakkal, hanem összefogó-szervező munkájával is segítette.

Dr. Simorjay Zsuzsa  
Intézetvezető főorvos



# SUZUKI *Sós* Mobil 1

Ajánlott kenőanyag

## SWIFT és WAGON R+ modellek 100.000,- ... 400.000,- Ft árelőnnyel!



### Haszongépjárművek akciós áron:

**CARRY** 1.680.000,- Ft + ÁFA  
**SWIFT VAN** 1.548.000,- Ft + ÁFA

**Folytatódik a WAGON  
R+ teszthezetés!**

Műszaki vizsgáztatás és környezetvédelmi vizsga  
a hét minden napján. **Hatvan, Móra F. u. 8.**  
Bejelentkezés a 37/344-392-es telefonszámon.

Eredetiségvizsgálat, átírás, biztosításkötés,  
karosszéria-javítás, fényezés. **Hatvan, Rákóczi u. 95.**  
Bejelentkezés a 37/349-409-es telefonon.

Használt autók kiárusítása. Keleti típusok már 50.000,- Ft-tól megvásárolhatók.  
Használt autók részletre Casco és kezes nélkül 14 éves korig!

**TESZTELJE és NYERJE MEG  
HÉTVEGÉRE!**



## 2.0 TDI GRAND VITARÁK BEVEZETŐ ÁRON!

**VÁRJUK A HÉT MINDEN NAPJÁN SZALONJAINKBAN:**



Hatvan, Móra F. u. 6.  
M3 Bag, Dózsa Gy. u. 6.

T./F.: 37/342-353  
T./F.: 28/504-110

**SUZUKI** A mi autónk.



## Rendőrségi hírek

# Egy nap, két vonatbaleset

Az elmúlt időszak viszonylag nyugodtan telt, már ami az Aszódon elkövetett bűncselekmények számát illeti. Annál több volt viszont a közlekedési baleset, amelyek között két halállal végződő vonatgázolás is volt, ráadásul egy napon. Május 27-én a délutáni órákban egy kartali férfi akart átkelni az Aszód - Bag közötti pályaszakaszon és a Budapest felé tartó sebesvonat halálra gázolta. A késő esti órákban szintén ezen a szakaszon egy bagi férfi állt a vonat elé: ő így kívánt véget vetni életének.

A közutakon is több baleset történt, szerencsére egyik sem végződött halállal. A 3-as számú főút Csintoványi csárda előtti

hette, hogy a másik oldalon nem csúszott ki újra az úttestre.

A 3-as főút Aszód-Hatvan közötti szakaszán két tehergépkocsi ütközött össze, de itt sem történt sérülés. A balesetet a Liaz vezetője okozta azzal, hogy nem tartotta be a követési távolságot, és hátulról az előtte haladó Iveco típusú kamionnak csapódott.

Történt egy baleset a város belterületén is, a Kossuth Lajos u. 30. szám előtt. Itt szabálytalan előzés következtében egy Suzuki személygépkocsi és egy Volvó tehergépkocsi koccant egymásnak.

Nem kellett gépkocsi annak a két ittas embernek, hogy sérülést okozzanak egymásnak, akik a közös italezás után vesztek ösz-



Fotó: Rácz Zoltán

Ebben a balesetben ketten sérültek meg szakaszán egy Suzuki haladt Gödöllő felé, amikor egy szemből jövő, a parkolóba behajtani kívánó Audi eléje kanyarodott. A vétkes vezető megúsza, az árokba vágódó Suzukiban viszont ketten is megsérültek. Őket a hatvani kórházba szállították. Jobban jártak annak a balesetnek a résztvevői, akik ugyanitt karamboloztak, ám csupán a gépkocsijaik sérültek. A baleset úgy történt, hogy az egyik személygépkocsi be akart kanyarodni a parkolóba, és nem vette észre, hogy előzik őt. Az előzésben lévő gépkocsi, hogy elkerülje a nagyobb balesetet, szintén be próbált kanyarodni. A két autó közül az egyik az árokban kötött ki, míg a másik végigcsúszott a parkolón, és vezetője csak a szerencsének köszön-

szte, majd összeverekedtek. Egyikőjüket a mentőknek kórházba kellett szállítani.

A Javítóintézi két növendéke hetek óta bántalmazta harmadik társukat, amelyre azonban csak nemrégiben derült fény. A rendőrség a bántalmazók ellen testi sértés okozása miatt indított vizsgálatot.

Továbbra is érdemes jobban vigyázni értékeinkre. Jó példa erre a Napsugár óvoda egyik óvónőjének esete, akinek pénztárcáját a gyermekekkel való foglalkozás idején lopta el egy besurranó tolvaj. Éjszaka működtek viszont azok a tettesek, akik a Gavitt előtt álló kotrógép vezetőfülkéjéből szerszámokat loptak, az üzemanyagtankból pedig leszívták a gázolajat. A kár mintegy 100 ezer Ft. **R. Z.**

## KONTRASZT

Egyszerre születnek szép dolgok a városban, és egyszerre történnek mindent elcsúfító rongálások. Jó lenne, ha az utóbbiak szünnének meg előbb. Íme néhány ellentét.

Végre kicserélték a város két legrondább buszmegállóját a Baross utcában, illetve a Falujárók útján. Az újak kecsesebbek, jobban beleillenek az összképbe.

Ismeretlen egyének összefirkálták az új buszmegálló üvegfalát a Falujárók útján. Szerencsére a GAMESZ emberei le tudták mosni az obszcén feliratokat.

Az idén a városban jóval több virágot ültetett ki a GAMESZ a közterületekre, mint tavaly. Már nemcsak a körforgalom közepét és a Városháza előtti teret díszí-

tik árvácskák, petúniák, hanem a Kossuth Lajos utca számos vilanyoszlopára felszerelt cserepes virágok is öltöztetik a várost.

Lelkiismeretlen egyének több tíz tő virágot loptak el a körforgalom virágágyásából, a Városháza és a Művelődés Háza előtt, de lába kelt néhány oszlopra szerelt cserepes virágnak is. Utóbbiakat valószínűleg karókkal mozdították ki helyükről.

Útsöprést végzett a PEMÁK autója a város közútjain. A parkolóban sajnos nem tudott számottevő eredményt elérni, mivel a sarkokhoz nem tudott odaférni. A város útjait nem söpörte végig, a GAMESZ-nek pedig nincs ehhez megfelelő gépkocsija.

**R. Z.**

## FESTMÉNYVÁSÁR!

2002. június 21-én pénteken

10 és 19 óra között

Aszódon a Művelődés Házában

Több, mint

100

festmény közül választhat

Akár 1 év kamatmentes részletre is

Készpénzfizetés esetén kedvezmény!

Pécs, FV-Szín-Vonal Galéria

## Lakótelepi Virágbolt

Aszód, Falujárók útja 6. (főútvonalon a buszfordulónál)

Alkalmi csokrok, sírkoszorúk készítését vállaljuk ingyenes kiszállítással

Tel.: 06-28-401-690

Szinte vadonatúj csemegepult eladó.

Ugyanitt családi ház eladó!

Bangó Csaba

gépjárművezető szakoktató

Kartal, Bocskai u. 11. Tel: 06 20 434-2238

Tanuljon nálam vezetni!





# TAPÉTA VÁSÁR

**Egész évben olcsó ár, nagy választék!**

- ⇒ **Sima és habosított, mintás és szövetmintás, fűrészporos, mennyezet hőszigetelő tapéták, műstukkók megújult választéka**
- ⇒ **Poszterek, szegők, bordúrok nagy választékban, valamint a tapétázáshoz szükséges eszközök, ragasztók, RIGIPS hézagoló és glettelő segédanyagok**
- ⇒ **Festéshez, mázolásához porfestékek, színezők**
- ⇒ **Diszperzit - Héra - Limit**
- ⇒ **lábazat- és homlokzat-festékek, ecsetek, meszelők**
- ⇒ **Alapozók - Zománcok - Lakkok - Lazúrok**



**A hirdetés felmutatója TAPÉTA vásárlás esetén  
10 % engedményt kap!**

**Péter Lajosné  
ASZÓD, LAKÓTELEPI FESTÉK-  
TAPÉTABOLT**

**☎ (28) 401-691, 401-092  
Nyitva: H-P: 6-17-ig, Szo: 6-12-ig**

AWI hegesztő

CNC marós

CNC esztergályos

Tömb szikraforgácsoló

Roncsolásmentes anyagvizsgáló

Veregyház

A GE Power Systems, a több mint 119 országban jelenlévő General Electric vállalatbirodalom vezető üzletágaként energiaipari termékek, szolgáltatások és technológiák fejlesztésével, gyártásával és értékesítésével foglalkozik. Piacvezető szerepünk megőrzése érdekében a legkiválóbb szakemberek kiválasztására, megtartására és szakmai tudásuk fejlesztésére köteleztük el magunkat.

Jelenleg Veregyházon sikeresen működő és folyamatosan fejlődő gyártóüzemünk számára szakmai tapasztalattal rendelkező, energikus munkatársakat keresünk a fenti pozíciókba, ipari gázturbinák különféle alkatrészeinek gyártásához.

Amennyiben kedvet és elhivatottságot érez, hogy szaktudását csapatunkban hasznosítsa, kérjük, mihamarabb juttassa el hozzánk fényképes szakmai önéletrajzát az alábbi címre, Aszódi Tükör jellegére.

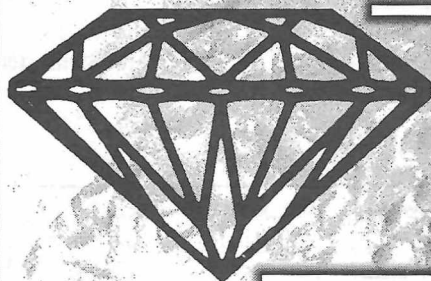
GE Hungary Rt. –  
Power Systems Division,  
2112 Veregyház, Kísret út 1.  
Telefon: (28) 587-041, (28) 587-042.  
Fax: (28) 587-437,  
E-mail: zsofia.hecsi@ps.ge.com

Miért csatlakozna csak egy kiváló céghez, ha egyszerre többőt is tud?

Esélyegyenlőséget biztosító munkáltató.



GE Power Systems



## Óra-ékszer bolt

Aszód, Kossuth Lajos út 26. (rég. mozi)

**Nyitvatartás: H-P: 9.00-17.00 Szo: 8.00-12.00**

**Tel.: 06-30-475-7920**

- ❖ *14 karátos arany ékszerek 15% -os árengedménnyel*
- ❖ *ezüst ékszerek*
- ❖ *márkás férfi-női karórák*
- ❖ *ébresztő- és faliórák széles választéka*
- ❖ *óraszíjak, elemek*

*Sok szeretettel várunk minden érdeklődőt!*



Obernburg – Aszód

## Testvérvárosi kapcsolat – múlt és jövő

Ez év tavaszán népes delegáció látogatott el Aszódra németországi testvérvárosunkba, Obernburgba. A látogatásnak különös jelentőséget adott, hogy testvérvárosi kapcsolatunknak 10 éves évfordulóját ünnepeljük 2002-ben Obernburg polgármesterének, *Wendelin Imhofnak* szintén emlékezetes marad az ünnep: 27 (!) év polgármesteri tevékenység után nyugdíjba vonult.

A két város közötti távolság kerekén ezer km. Ha ezt közúton kell megtenni, akkor 10-14 óra útra kell felkészülnie az utazónak. De a távolság azért van, hogy legyőzzük: nagy levegőt vettünk és elindultunk. Két busz (és egy autó) falta a kilométereket; és pontosan délután öt óra körül begördültünk Obernburgba.

Rend és tisztaság, nyugalom és jólét. A belváros mint egy makett: ilyen nincs a valóságban. Megrögzött középeurópai embernek szinte hiányzik egy kis szemét, egy kis rendetlenség.

Szombaton délelőtt közös misét celebrált a két város katolikus papja, majd délután 5 órakor az iskola sportszertárában -amely egyébként nemzetközi méretű létesítmény-rendezték Wendelin Imhof polgármester búcsúztatóját. Az ünnepi műsor méreteit jellemzi, hogy három (!) színpadon zajlottak a programok. Egy színpad az aszódiaiaké, egy másikat az obernburgi zeneiskola fúvós zenekara, egy harmadikat a zeneiskola szimfonikus zenekara foglalta el.

A nyugdíjba vonuló polgármestert három óras pazar műsor köszöntötte. Fellépett többek között az aszódiai városi énekkar, a Podmaniczky Zeneiskola szimfonikus zenekara, valamint a Fix Stimm együttes. Köszöntőt mondott a *Bagyin József* polgármester, és a Bundestag (a német parlament) helyi képviselője. A műsornak a hagyományos német precizitásnak megfelelően pontosan este nyolc órakor lett vége.

Vasárnap reggel 9 órakor a delegáció visszaindult Aszódra.

A látogatás és az elmúlt tíz év tapasztalatait természetesen értékeljük, és néhány kérdés is felmerült, amelyekre a válaszokat közösen kell megtalálnunk.

A első és legfontosabb: a testvérvárosi kapcsolatban első ízben került sor polgármester váltásra a partnernél. Áprilisi látogatásunk alkalmával talán időhiány miatt, talán másért, nem került sor hivatalos megbeszélésre, ezért nem ismerhettük meg az új polgármester Aszóddal kapcsolatos terveit, elképzeléseit. A helyhatósági választások után új képviselőtesztület is alakult Obernburgban. Az új képviselők szándékait szintén nem volt módunk megismerni. A nyár folyamán szeretnénk vendégül látni az új polgármestert, *Walter Berninger* urat, hiszen még nem járt Aszódon. Akkor majd sor kerülhet a testvérvárosi kapcsolatok jövőjét érintő megbeszélésre is.

Az elmúlt évek tapasztalatai azt mutatják, hogy évi három-öt-száz ezer forintból nem lehet testvérvárosi kapcsolatot fenntartani.

Ha a kapcsolat fenntartását komolyan gondoljuk, szűkös költségvetésünkben többet kell áldozni erre a célra.

A jót nem szégyen megtanulni. Szükség van a hasznos ötletek itthoni gyakorlatra történő átültetésére. Ehhez azonban tematikus látogatások szervezésére kell, ahol az aszódiai intézményvezetők, az intézményekben dolgozók tehetnének szakmai látogatást a német fél hasonló intézményeiben. Ők a szakember szemével figyelhetnék a németországi gyakorlatot és hazatérve felhasználhatják a látottakat. Ez már korábban működött, most az újonnan kinevezett intézményvezetőkön lenne a sor, természetesen csak megfelelő igény esetén.

Még nem történt kapcsolatfelvétel a két város sportéletének területén tevékenykedők között. Obernburgban igen élénk sportélet zajlik. A településnek német másodosztályú kézilabda csapata van, a hazai mérkőzéseken több száz szurkoló vesz részt. Mindkét település rész (Obernburg és Eisenbach) saját futball csapatot működtet, több ko-

rosztály részvételével. Az aszódiai sportélet is feltámadóban van. Kérjük fel a két város sportvezetőit, gondolják végig milyen leüthetőséget látnak a kapcsolat felvételében. (Tornák, edzőtáborok stb.)

Mindkét városnak van helyi lapja. Ha a két lap szerkesztője havonta városa életének fontos eseményéről egy-egy cikket cserél és ez az újságban meg is jelenik, talán folyamatosabban figyelemmel kísérhetnénk az ezer kilométer távolságban történő eseményeket. Az információ áramlásnak gyors eszköze lehet az Internet. Örömmel láttam Obernburg város honlapján megjelent az aszódiai honlap elérhetősége. Hamarosan az aszódiai honlapon is meg fog jelenni.

A kapcsolatok fenntartásának és ápolásának számos lehetősége van. Rajtuk és természetesen a partner akaratán múlik tudunk-e élni vele. Többek között ezek azok a kérdések, amelyeket Berninger Úr tervezett nyári látogatásán érdemes lenne át gondolni és megbeszélni.

**Kovács Tamás**  
alpolgármester

## A Tigáz tájékoztatója

Tájékoztatásul közöljük Önökkel, hogy a MOL Rt. távvezetési karbantartási munkák miatt a településünkön 2002. július 2-án 4 órától 22 óráig a földgázszolgáltatás szünetel.

Kérjük, hogy a gázszünet alatt a gázfőcsapokat biztonsági okok miatt zárt állapotban tartsák, és a készülékeiket ne próbálják meg beüzemelni.

A TIGÁZ Rt. Gödöllői Gázszolgáltatási Üzeme (Gödöllő, Kenyérgyári u. 2.) a gázszünet ideje alatt és az ismételt üzembe helyezés időszakában is folyamatos ügyeletet tart, amely a 28 430-849-es telefonszámon érhető el.

A gázszünettel kapcsolatban további információkkal Kardos Zoltán üzemvezető tud szolgálni a 28 521-404-es telefon-

számon. A mielőbbi ismételt üzembe helyezés feltétele, hogy a fogyasztói rendszerek elzáró szerelvényeinek zárt állapotáról meg tudjunk győződni, ehhez pedig az Önök segítő közre-

működése szükséges.

A Tigáz Rt. munkatársai a műszakilag lehetséges legrövidebb időn belül a gázszolgáltatást beindítják. Türelmüket és megértésüket előre is köszönjük.

**Június 21-én pénteken 18 órakor  
a Művelődés Háza kamaratermében**

**fix első..**

**fix Fix Stimm zenekar  
lemez bemutató  
koncertje**

**Jegyek a helyszínen kaphatók 500,  
nyugdíjasoknak, diákoknak 300 Ft-ért.  
Az együttes CD-je 2.500 Ft-ért vásárolható meg.**



**POSTA MÁJT**  
NYUGODTAN KÉSZPÉNZNEK VEHETII!

**VISA** **VISA Electron** **EUROCARD** **MasterCard** **Maestro**

**VOLKSBANK Hungary** **Direct** **CITIBANK**

**BNP** **ERSTE** **TELEKOM**

**BANK DUNA** **ÁLLAMTULAJTÁSÚ BANK ÉS GAZDASÁGI TÁRSASÁG** **te**

**KÉSZPÉNZFELVÉTEL  
BANKKÁRTYÁVAL ITT!**

**MAX** **Feltöltőkártya-értékesítés**  
a Te hangod **vodafone** hivatalos partner

**Posta** HÍRLAP  
DOHÁNYÁRU  
**Shop** KÉPESLAPOK  
POSTAI ÉRTÉKCIKKEK  
TELEFONKÁRTYÁK

**A postahivatal és a shop nyitvatartási ideje:**  
Hétfőtől péntekig: 8.00-16.00 Szombat: 8.00-12.00

## Kedvenc állateledel

Aszód, Kossuth L. u. 63.

**(kitekert)** Tel.: 06-302/670-884  
Nytva: H-P: 9-17, Szo: 8-12



### Júliusi akció!

**Júliusban  
minden termékre**

**PRO PAC Dog**

**10 %**

**kedvezmény!**



**Élő állatok:**

teknős, papagáj,  
hörcsög, tengeri rák stb.

**Eukanuba**

Tenyésztőknek minőségi tápok, kiegészítők.  
állatbarátoknak minden  
amire a kedvencének  
szüksége lehet.

**Flatazor**

**Akana**

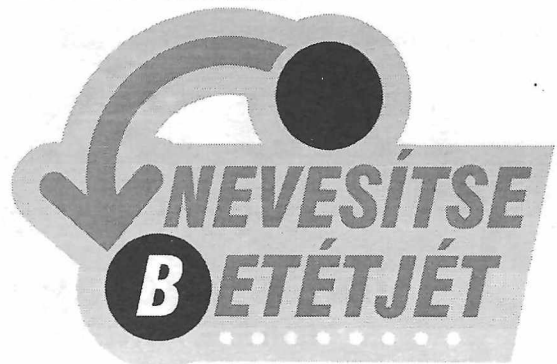
**ROYAL CANIN**  
SIZE NUTRITION



### FELHÍVÁS!

A Turai Takarékszövetkezet Tisztelt Ügyfeleihez

■ A pénzmossás megelőzéséről szóló törvény alapján a bemutatóra szóló (anonim) takarékbetétkönyveket és betéti okiratokat névre szólóvá kell átalakítani.



■ 2001. december 19-től takarékbetétet kizárólag névre szólóan lehet elhelyezni, a korábban nyitott anonim betétkönyvet pedig az első bemutatás alkalmával nevesíteni kell.

■ A betétek nevesítését a hitelintézetek 2002. június 30-áig egyszerűsített eljárással elvégzik.

Kérjük, hogy Ön is nevesítse betétjét és személyi adatainak felvétele érdekében  
mielőbb keresse fel  
Takarékszövetkezetünket!



# MÓNI FOTÓ

AGFA GYORSLABOR

Aszód, Kossuth Lajos u. 38. Tel: 400-957  
Nyitva: hétköznap 8-17 szombaton 8-12

## Esküvői fotózás

- műteremben (különleges, kézzel festett hátterek)
- parkban (ahol az ifjú pár szeretné!)
- szertartásokon

*Nyaralásának legjobb pillanatait örökítse meg fényképen!*  
Fényképezőgépek **akciós** árakon!

## ILLATSZERTÁR

Csak ügy...  
ajándékozzon

- kerámia, gipsz figurákat
- plüss állatkákat
- parfümöt
- ajándéktárgyakat

-apró meglepiket  
-ötletes ceruza-  
és telefontartókat

Esküvőre:

- teás, cappuccinos csészék
- étkészletek
- Gyümölcsöstálak

Mindkét üzletünkben szeretettel várjuk Önöket!

## INGATLAN IRODA

Aszód, Kossuth Lajos út 63.  
Tel.: 06-28/401-461, 30 302-8803

Továbbra is várjuk kedves ügyfeleinket az ügyvédi irodában működő ingatlan irodánkban.

### Keres:

Aszódon 8-15 MFt-ig  
családi házat.

Aszód környékén (Bag nem jó)  
4-5 szobás családi házat min.  
200□-es, lovak tartására  
alkalmas telekkel.

Aszód közvetlen környékén  
beköltözhető, kertes családi  
házat kis telekkel, három  
szobával 10 MFt-ig

Aszód 15 km-es körzetében  
100 m<sup>2</sup>-es családi házat  
(lehet vályog is) 5 MFt-ig

Beköltözhető családi házat  
17 MFt-ig

Aszód 15-20 km-es  
körzetében kis családi  
házat 6 MFt-ig

Galgavölgyében  
családi házat 6-7 MFt-ig

### Kínál:

800□-es telken 12 éve épült, 120 m<sup>2</sup>  
alapterületű + tetőteres házat  
alápincézve + garázzsal. I.á.: 9 MFt  
2 lakásos családi házat.

I.á.: 20 MFt

Kállón 400□ telken 80 m<sup>2</sup>-es  
vályogházat. I.á.: 950 e Ft.  
90 m<sup>2</sup>-es ikerházat garázzsal.  
I.á.: 15 MFt

1800 m<sup>2</sup>-es telken 90 m<sup>2</sup>-es  
(vályog+tégla) összkomfortos  
családi házat. I.á.: 6,5 MFt  
825 m<sup>2</sup> telken 100 m<sup>2</sup>-es családi házat  
Irányár: 12 MFt

200□-es telken 86 m<sup>2</sup>  
Összkomfortos családi házat  
garázzsal. Irányár: 14 MFt  
5 szobás családi házat nagy telekkel  
Irányár: 24 MFt

Zöldövezeti 17 lakásos  
társasházban 64 m<sup>2</sup>-es, 2.emeleti  
összkomfortos, 1+2 fél szobás  
lakást

300□-es telken 130 m<sup>2</sup>-es két  
generációs összkomfortos (tégla)  
családi házat +különálló kis házat  
garázzsal, melléképületekkel  
Irányár: 17 MFt

Az

UDVARIHÁZ

udvarában

2170 Aszód, Kossuth Lajos út 3.

SZERETETTEL VÁRJUK KEDVES VÁSÁRLÓINKAT!

Kezdje a nyarat is nálunk!



# LADY-XL

Nyári pólók,  
halásznadrágok

(sztreccs, szövet, farmer),

kiskosztümök

széles választékával várjuk Kedves Vásárlóinkat!

Szebb a nyár, ha Ön is divatosan jár.

A LADY-XL Önre vár!

**Nyitvatartás:**

H-P: 9-17, Szó: 8-12

Tel.: 06-70-242-6205

# Pöttöm Kuckó

Nyitva:

H-P: 9-17

Szó: 8-12

Tel:

06 30 415 0368

babakelengye, gyermekdivat 0-128-as méretig,  
babaápolási cikkek, játékok

## Nyári vásár!

Bébi- és gyermeksapkák,  
pólók, body-k már

**500 Ft-tól**



*Van mire büszkének lenniünk*

## Gondolatok a Gyermeknap kapcsán

Az idei Városi Gyermeknapon nagypapaként és hivatalból egyaránt érintett voltam. Utóbbi téren azért, mivel ezúttal is a 40. Galga Vezetésbiztosító Ezred biztosította a technikai eszközök

náltak a gyerekek, meg lehetett oldani az árusok elhelyezését a közlekedés biztosítása mellett is, és sorolhatnám a többi érvet. A délután folyamán kiderült, nem feltétlenül kell nagy sztárt



Gyermeknap pillanatok

egy részét, és az egyik programot. Szerettem volna személyesen is meggyőződni, hogy a vállalt feladatainkat sikeresen végeztük el, ezért kicsit hosszabb ideig maradtam a rendezvény helyszínén.

Jómagam egy ideig azon a véleményen voltam, hogy a Városi Gyermeknapnak is a Fesztivál téren van a helye. A mostani rendezvény azonban meggyőzött arról, hogy a rendezők elképzelése megállja a helyét. Nemcsak azért, mert olyan nyugodt, kellemes és családi környezetben foglalatoshadtak a gyermekek azzal, amivel szeretnek, amilyent a Fesztivál tér a nagyságánál fogva nem tud biztosítani, hanem egyéb praktikuságok miatt is. Közél van a sportpálya, amit remekül kihasz-

lehozni ahhoz, hogy a gyerekek és a szüleik jól érezzék magukat. Sok olyan csoport van itt Aszódon, amely a szűkös keretek ellenére is remekül dolgozik, és képes megfelelő szintű produkcióval kiállni a nagyközönség elé. Elég csak egyet említeni: alig egy éves a Podmaniczky Művészeti Iskola, és máris remek táncokat láthattunk az ott tanuló gyerekektől és tanáraiktól. Ezeket kell megbecsülnünk, ezekre kell büszkének lenniünk.

A Városi Gyermeknap nagy pozitívumának tartottam, hogy ingyen volt a körhinta és az ugrálóvár. Gyanítom, sok gyermek nem tudott volna annyit menetet menni rajtuk, mint amikor a szülőknek fizetni kell érte. De mikor legyen esélyegyenlőség, ha nem a gyermeknapon?

Rác Zoltántól, a program főszervezőjétől tudom, hogy a rendezvény költségeit a szponzorok állták, a város igen csekély összeggel járult hozzá. Tisztában vagyok az önkormányzat anyagi



még nem is sejteni, hogy a végére mennyi pénz fog összegyűlni.

Rövidesen eljön augusztus, a XI. Aszód Fesztivállal és a Lak-tanyabúcsúval. Természetesen ezt a rendezvényt nem lehet összehasonlítani a Városi Gyermeknapkal, hiszen nem azonos kaliberűek. Mégis, emlékeztetem Önöket, hogy a Fesztivál ugyanúgy civil kezdeményezésből nőtt ki magát, mint a gyermeknap rendezvény. És van még egy program, amely tavaly indult ugyancsak egy civil szerveződésnek köszönhetően, idén pedig újra megrendezésre kerül: a II. Aszódi Szentkereszt Napok. Három különböző jellegű esemény, más-más körnek, rétegnek, mégis közösek valamilyen: értünk, aszódiakért rendezik. Meg kell őket tartani, becsülni és lehetőség szerint támogatni.

Gratulálok a Városi Gyermeknap valamennyi rendezőjének, segítőjének, a sikeréért dolgozó pedagógusoknak és szülőknek!

**Sztán István ezredes**  
a 40. Galga Vezetésbiztosító Ezred parancsnoka

## A Mogyoród ellen is itthon játszanak Bajnok lett az Aszód FC!

13 perc. Ennyi idő kellett ahhoz, hogy az Aszód FC 3 gólos vezetést szerezzen legnagyobb vetélytársa, a (volt) listavezető Valkó ellen. Ekkor már 4:1-re állt a találkozó. A mieinket felpörget-

lenfél még fogadkozott, hogy megfordítja a meccset, ám amikor saját focistájuk emelt mentés helyett a kapujukba, minden ellenállásuk megtört. Újabb gól már nem esett, de ezt most senki



Köszönet járt a szurkolóknak is

te a nagy lehetőség: ha legyűrjük a vendégeket, hazai pályán lehetnek bajnokok. Szünetre 5:2-es eredményél vonultak pihenni. A második félidő elején az el-

sem bánta. Gratulálunk a csapatnak! A vezetőség időközben megegyezett a Mogyoróddal, hogy az utolsó mérkőzésre jún.16-án Aszódon kerüljön sor.

## A Városi Gyermeknapot támogatták:

Raiffeisen Bank Rt., OTP Bank Rt., 40. Galga Vezetésbiztosító Ezred, Aszód Város Önkormányzata, Vécsey Károly Helyőrségi Klub, GAMESZ, Dian Bútorbolt, Akrotérion Bt., GAVIT, Galgamenti Víziközmű kft., Lakótelepi Papírbolt, Móni Fotó, Gála Divatruházat, Búzás János képviselő, Épkomplex Kft., Suzuki Soós Kft., Franka Shop Bt., Kedvenc Állateledél Bolt, Aszód Városért Alapítvány, Aszód Ifjúságért Alapítvány, Gödöllői Rendőrkapitányság, Galga Polgárőr Egyesület, Sisi Fodrász Szalon, Kis és társa Bt., Seregély Károly, Korona Cukrászda, Makkai Videokölcsönző. **Köszönjük!**



## Erdőmester Természetjáró Csoport Túraajánlatok nyárra

**Június 22. szombat**

Mátraszentimre - Csörgőmalom romja - Ágasvár - dr. Tuzson János Arborétum - Tar

**Táv:** 16 km. **Szint:** 200 m  
**Túravezető:** Budavári Erika (400-182, 30 381-7217). **Várható költség:** kb. 1300 Ft. **Jelentkezés:** június 21-én este 19 óráig telefonon vagy 22-én reggel 6.15 és 6.30 között a vasútállomáson a túravezetőnél.

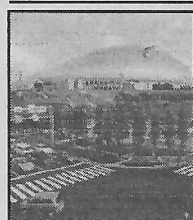
**Augusztus 17-20.**

Túrázás a Soproni erdőben, autóbuzsós kirándulás az osztrák szafariparkba.

A kirándulás a szafariparkban tett látogatás nélkül is igénybe vehető!

**Várható költség:** 7.000 és 16.000 Ft között (részletekben fizetendő)

Bővebb információ, jelentkezés **Budavári Erika** túravezetőnél június 20-ig.



## FOCI VB

**Vízszintes:** 1. A 2002. évi futball VB képen látható egyik helyszíne 9. Fürdőszoba tartozéka 12. Szintén 13. Vétő azonos betűli 14. Barackféle 16. Kicsinyítő képző 17. Oxigén, jód 18. Némán csukat! 20. Elszalad 21. A török válogatott kapusa, ... **Recher** 23. Nyújt 24. Pé! 25. Fluor 26. Sugár jele 27. Az OPEL egyik típusa 29. Római 51 30. Borvárosunk 33. Félsz! 34. Ragasztója 36. Össze-vissza „mekeg”! 38. Kálium 39. Mohamedán fejedelem 41. Népszerű földönkívüli lény 42. Madárfajta 45. A közepe-n vág! 46. Origo 47. Tanuló vezető 48. Vissza: állóvíz 49. A német válogatott új felfedezettje, **Miroslav...** 52. Tova 54. Európa Bajnokság 55. Fér-finév 57. Pincébe 59. Az épület nyitott része 62. Czinkos rész! 63. Csokoládéfajta 64. Egy ideje 65. A portugál válogatott kiemelkedő alakja.

**Függőleges:** 1. Dunántúli folyónk 2. Háj 3. Amper 4. Dél-dunántúli városunk 5. Levelek továbbítására szolgáló állami intézmény 6. Nulla 7. Vörös, másképp 8. Vissza: ételízestő 9. Szenvedés 10. Hiányos páka! 11. **Az olasz válogatott nagyszerű játékosa 15. A világbajnok Franciaország nagy reménysége, Zinedine ...** 19. Kűszőb első része! 22. Lyuk 23. Angol létege egyes szám második személyben 25. Itt fürdik a kiskacsa, aki Lengyelországba készül 28. Az idő jele a fizikában 29. Római 56 31. -gat párja 32. **Az uruguay-i válogatott legjobb játékosa, Alva-ro ...** 35. Ypszilon 37. Ki ... Tud? (vetélkedő) 38. Kák! 40. Nem olyan, mint a többi 43. Nitrogén 44. Félelem! 50. Osztályfőnök rövid. 51. Lángol 53. LET 54. Erika becézve 55. Dehogy! 56. Részben locsol! 58. Győri csapat (RÁBA) 60. Esel! 61. Zuhogni kezd! 66. Olasz autójel 67. Római 1.

- fné -

KÖVETKEZŐ  
LAPZÁRTA:  
JULIUS 5.

KÖVETKEZŐ  
MEGJELENÉS:  
JULIUS 16.

Tisztelettel  
hívjuk és várjuk  
Önöket  
2002. június 23-án  
vasárnap  
11 órára az új  
Ravatalozó  
átadására és  
megaldására  
Aszód Város  
Önkormányzata

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
12			13			14		15		16
17			18		19			20		
	21	22					23			24
25		26		27		28			29	
30	31		32		33		34		35	
36			37		38		39	40		
41			42		43		44		45	46
47			48			49		50		51
52	53	54			55		56		57	58
59				60	61		62			63
64				65		66			67	

A megfejtést július 6-ig lehet beküldeni nyílt levelezőlapon, a lap aljáról kivágott rejtvényszelvényvel együtt a Városi Könyvtár címére:

2170 Aszód, Kossuth L. út 72.

A helyes megfejtést beküldők között a Móni Fotó 2.000 forint értékű, filmkidolgozásra beváltható utalványát, illetve a Fama Könyvesbolt 2.500 Ft értékű

könyvtalványát sorsoljuk ki.

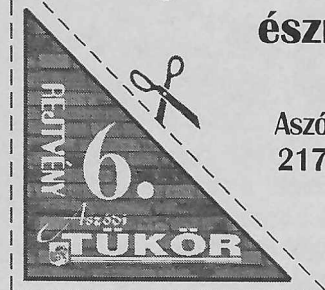
\*

**Májusi rejtvényünk megfejtése:** *Elszóródatok, mint a magvak pelyhe*

A szerencse **Boros Gábornak** (Hatvani út 7.) és **Kaszás József-nének** (Csengey u. 13.) kedvezett, akik nyereményét postán küldjük el.

**Gratulálunk!**

## Várjuk Olvasóink véleményét, észrevételeit, írásait!



**Címünk:**

Aszódi Tükör Szerkesztősége  
2170 Aszód, Kossuth L. u. 59.

**E-mail:**

raczz@rhpluszvideo.hu

## ASZÓDI TÜKÖR

Kiadó: Aszód Város Önkormányzata

Felelős szerkesztő: Rácz Zoltán

A szerkesztőség címe: Városi Könyvtár

2170 Aszód, Kossuth Lajos u. 72. Tel: 28/400-606

Nyomdai előkészítés:

RH+VIDEO BT. - Gödöllő, Fenyvesi főút 2. T/F: 28/421-825

Készült az ARTWIND KFT. nyomdájában Gödöllőn,

750 példányban

ISSN-1217-890X